



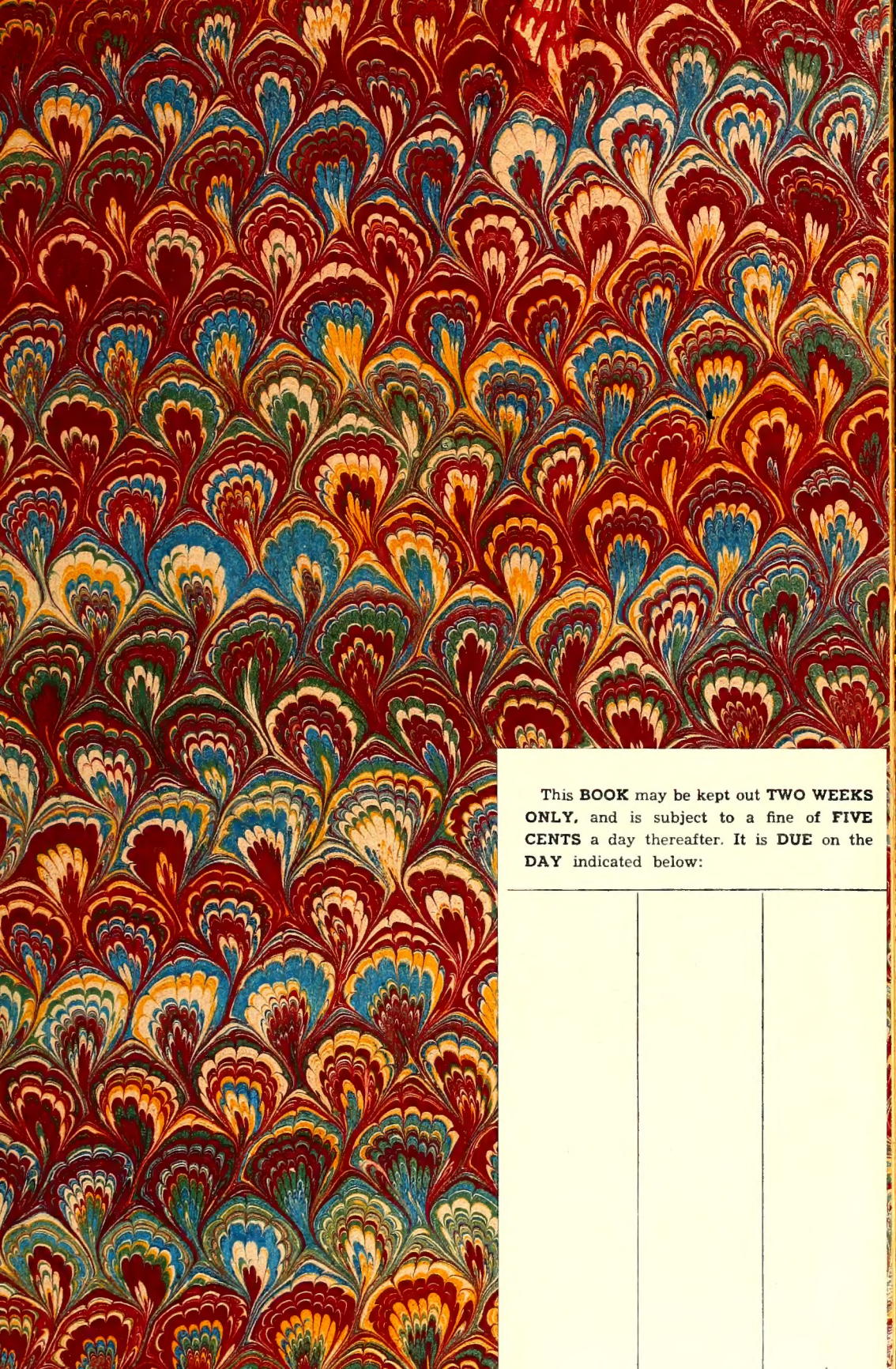
The Library
of the
University of North Carolina



Endowed by The Dialectic
and
Philanthropic Societies

M782
B515.TpC

MUSIC LIBRARY



This **BOOK** may be kept out **TWO WEEKS ONLY**, and is subject to a fine of **FIVE CENTS** a day thereafter. It is **DUE** on the **DAY** indicated below:

--	--	--

10
24
PROPERTY OF
U. C. N. C.
DEPT. OF MUSIC

RÉPERTOIRE CHOUDENS

LA PRISE DE TROIE

Poème Lyrique
en deux Actes et trois Tableaux

Poème et Musique

DE

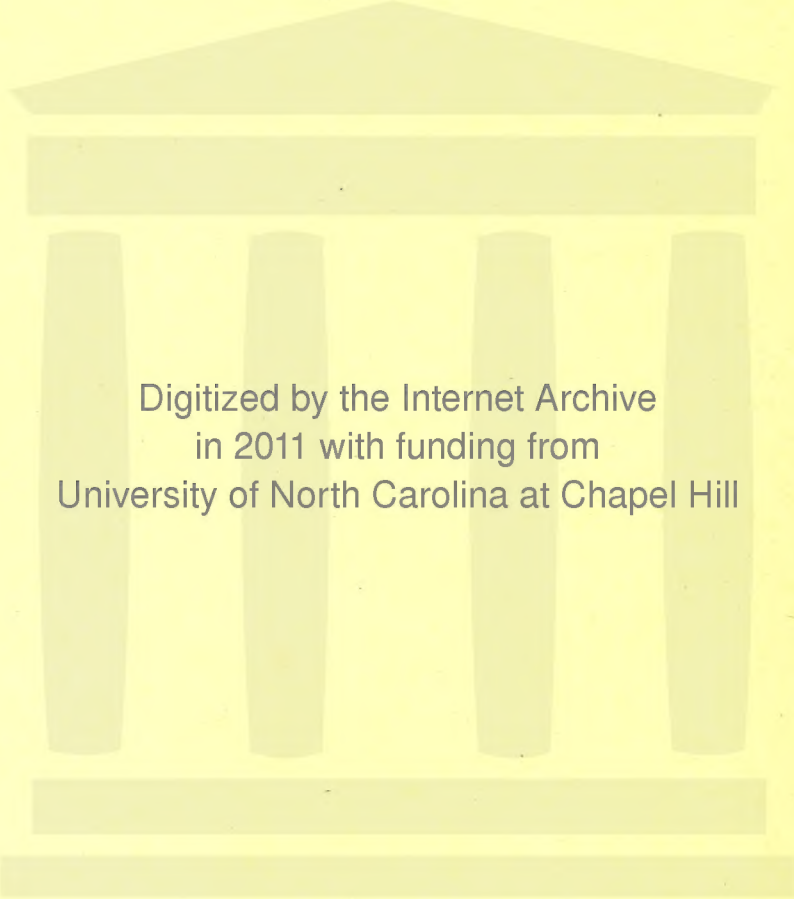
HECTOR BERLIOZ

Partition Piano et Chant.

Prix: 15^f net

Paris, CHOUDENS FILS, Editeur
30, Boulevard des Capucines (près la rue Caumartin)

Tous droits de traduction, de reproduction et d'arrangement réservés



Digitized by the Internet Archive
in 2011 with funding from
University of North Carolina at Chapel Hill

LA PRISE DE TROIE,

Opéra en deux actes et trois tableaux.

PERSONNAGES.	VOIX.	ARTISTES.
CASSANDRE, prophétesse Troyenne . . .	(M. Soprano)	
ASCAGNE, fils d'Énée	(Soprano)	
ÉNÉE, héros Troyen	(1 ^{er} Ténor)	
CHOREBE, fiancé de Cassandre	(Baryton)	
PANTHÉE, prêtre Troyen	(Basse)	
L'OMBRE d'HECTOR	(Basse)	
PRIAM, un chef Grec, — HELENUS, un soldat Troyen.		
POLYXÈNE HÉCUBE — CORYPHEES.		

CATALOGUE DES MORCEAUX.

ACTE I.

Le camp abandonné des Grecs.

		Page.
1.	CHŒUR Après dix ans	— 1.
2.	RÉCIT ET AIR Les Grecs ont disparu	— 13.
3.	DUO Quand Troie éclate (Cassandre, Chorebe)	— 24.
4.	MARCHE ET HYMNE Dieux protecteurs	— 46.
	COMBAT DE CESTE PAS DES LUTTEURS	— 56.
5.	PANTOMIME AVEC CHŒURS Andromaque et son fils (Cassandre)	— 53.
6.	RÉCIT Du peuple et des soldats (Enée)	— 64.
7.	OTETTO ET CHŒUR Chatiment effroyable	— 69.
8.	AIR Non je ne vertai pas (Cassandre)	— 104.
9.	FINAL ET MARCHE Du roi des Dieux	— 109.

ACTE II. (1^{er} TABLEAU)

Intérieur du palais d'Énée.

10.	SCÈNE ET RÉCIT 9 lumière de Troie (Énée Hector)	— 150.
11.	RÉCIT ET CHŒUR Quelle espérance encore	— 156.

ACTE II. (2^e TABLEAU)

L'autel de Vesta dans le palais de Priam.

12.	CHŒUR-PRIÈRE Puissante Cybèle	— 149.
13.	RÉCIT ET CHŒUR Tous ne périront pas (Cassandre)	— 153.
14.	FINAL Complices de sa gloire (Cassandre)	— 164.

LES TROYENS

A Troie.

ACTE I

Le camp abandonné des Grecs devant la citadelle.

Une partie boisée de la plaine de
Troie. Sur un des côtés, un trône,
sur l'autre, un autel champêtre.

SCÈNE I

LE PEUPLE TROYEN, UN SOLDAT,
JEUNES GARÇONS et ENFANTS.

All^o vivo. (158 = ♩)

SOPRANI 1^{mi}
SOPR. 2ⁱ e CONTRALTI.

TENORI 1^{mi}
TENORI 2^{di}

BASSI 1^{mi}
BASSI 2^{di}

Le peuple troyen se répand joyeusement dans la plaine. Soldats,

citoyens, femmes et enfants. Danses, jeux divers. Trois bergers jouent

de la double flûte au sommet du tombeau d'Achille.

All^o vivo.

PIANO.

f Instr. à vent.

8

Doubl. fl. placées sur le tombeau d'Achille.

Orch. Instr. à vent.

8

Piano introduction with a dotted line above the staff.

Derrière le rideau.

Soprani 1^{re} *f* Ha!

Soprani 2^{de} *f* Ha!

Tenori 1^{er} *f* Ha! ha!

(On danse.)

Doubles Flûtes

Musical score for vocalists and flutes. The vocal parts (Soprani 1^{re}, Soprani 2^{de}, Tenori 1^{er}) enter with a forte (*f*) dynamic, singing "Ha!". The flute part (Doubles Flûtes) enters with a melody marked with a 7-measure rest. The tempo/direction is indicated as "(On danse.)".

quel bonheur de

ha! ha! ha! ha!

(On lève le rideau.)

Continuation of the musical score. The vocalists sing "quel bonheur de" followed by "ha! ha! ha! ha!". The flute part continues with a steady accompaniment. The tempo/direction is indicated as "(On lève le rideau.)".

respirer l'air pur des champs, ha!

f ha! ha! ha!

Après dix ans

f Après dix ans pas

f Après dix ans pas

Instruments entrent.

A près dix ans

-près dix ans après dix ans passes dans nos mu rail les A -

ha! a-près dix ans

après dix ans a-près dix ans

-sés dans nos mu rail les Ah! quel bonheur de respi - rer L'air pur des

-sés dans nos mu rail les Ah! quel bonheur de respi - rer L'air pur des

-heur da res - pi - rer lia
 Ah! quel bonheur de res - pi - rer L'air pur des champs
 Ah! quel bonheur de res - pi - rer quel bonheur de res - pi - rer L'air pur des
 Ah! quel bonheur de res - pi - rer quel bonheur de res - pi - rer L'air pur des
 quel bon - heur Ah! quel bon - heur ah quel bonheur de res - pi - rer L'air pur des
 quel bon - heur Ah! quel bon - heur ah quel bonheur de res - pi - rer L'air pur des

que le cri des batail - les que le cri des batail - les Ne va
 que le cri des ba - tail - les que le cri des ba - tail - les Ne va
 champs que le cri des batail - les des ba - tail - les que le cri des ba - tail - les Ne va
 champs que le cri des ba - tail - les que le cri des ba - tail - les Ne va
 champs que le cri des ba - tail - les que le cri des ba - tail - les Ne va
 champs que le cri des ba - tail - les que le cri des ba - tail - les Ne va

plus déchirer. que le cri des batailles que le cri des batailles Ne va plus déchirer.

plus déchirer.

plus déchirer. que le cri des batailles que le cri des batailles

plus déchirer.

plus déchirer.

plus déchirer.

8

plus déchirer. Après dix ans passés dans nos mu.

Après dix ans après dix ans passés dans nos mu.

Ne va plus déchirer. Après dix ans après dix ans passés dans nos mu.

Après dix ans après dix ans passés dans nos mu.

Après dix ans dix ans passés dans nos mu.

Après dix ans dix ans passés dans nos mu.

dim. p

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer L'air pur des

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer de res-pi-rer L'air pur des

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer de res-pi-rer L'air pur des

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer de res-pi-rer L'air pur des

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer

raïlles Ah! quel bonheur de res-pi-rer

p

champs Ah! quel bonheur de res-pi-rer lia!

champs ha! Ah! quel bonheur de res-pi-

champs ha! Ah! quel bonheur de res-pi-

champs ha! Ah! quel bonheur de res-pi-

Ah! quel bonheur de res-pi-rer Ah! quel bon-heur Ah! quel bon

Ah! quel bonheur de res-pi-rer Ah! quel bon-heur Ah! quel bon

f

8.

rer L'air pur des champs, que le cri des batail - les des ba - tail -

rer quel bonheur de respi - rer L'air pur des champs, que le cri des ba - tail -

rer quel bonheur de respi - rer L'air pur des champs, que le cri des ba - tail -

heur Ah! quel bonheur de respi - rer L'air pur des champs, que le cri des ba - tail -

heur Ah! quel bonheur de respi - rer L'air pur des champs, que le cri des ba - tail -

8.

[illegible]

plus dé - chi - rer Ne va plus ne va plus déchi.
 plus ne va plus déchi - rer Ne va plus ne va plus déchi.
 plus dé - chi - rer Ne va plus ne va plus déchi.
 plus dé - chi - rer Ne va plus ne va plus déchi.
 plus ne va plus dé - chi - rer Ne va plus ne va plus dé - chi.
 plus ne va plus dé - chi - rer Ne va plus ne va plus dé - chi.

8.

rer. Ha!
 rer. ha! ha! ha! ha!
 rer. Ha! ha! ha! ha! ha!
 rer. Ha! ha! ha! ha! ha!
 rer. ha! ha!
 rer. ha! ha!

8...

Toujours.

Musical score for "Les danses cessent." (The dances cease). The score is written for a full orchestra and includes vocal parts. The key signature is one flat (B-flat), and the time signature is 2/4. The score is divided into two systems. The first system consists of five staves: four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and one piano staff. The vocal parts feature a rhythmic melody with the syllable "ha!" repeated. The piano staff features a rhythmic accompaniment. The second system consists of five staves: four vocal staves and one piano staff. The vocal parts continue with the "ha!" syllable. The piano staff features a rhythmic accompaniment. The score concludes with a double bar line and a repeat sign.

All^o vivace. Soprani 1^{mi} (*Femmes et enfants*) *mf*

(168 = ♩) Que de débris!

Tenori 1^{mi} *Jeunes garçons accourant avec des débris d'armes à la main.* *mf*

(*Quelques groupes dans le fond exécutent encore des danses populaires.*) Que de débris!

All^o vivace. Instruments à vent. *mf*

Un fer de lan - ce! Et moi deux javé - lots!
Et lui

Un fer de lan - ce! Et lui deux javé - lots!
Tenori 2^{dr}

Je trouve un cas - que!
Il trouve Bassi 4^{mi}

Voy - ez voyez ce bon - eli.

Il porterait un hom - me sur les flots!
Tenori 2^{di}

- er im - men - se! Il porterait un hom - me sur les flots!

Un soldat Coryphée. Solo.

Tenori 4^{mi} Savez-vous quel - le

Quels pol - trons que ces grecs!

Quels pol - trons que ces grecs!

ton - te En ce lieu mè - me s'è - le - vait?

Cel - le d'Achil - le.

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

Tous reculent

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

avec terreur.

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

Non! dites le... C'é - tait? Dieux!

ff

Le sol - lat.

Res - tez, trou - pe vail - lan - te, A - chille est

p

mf

très.

Montrant le tombeau.

mort, vous pouvez voir ici Sa tombe. La voie.

Soprani 1^{re}

Soprani 2^{de} *Les joueurs de flute placés sur le tombeau s'enfuient épouvantés.* C'est

Tenori 1^{er} *Le peuple s'éloigne brusquement du tombeau* C'est

mf *p* *f* *p*

Il s'éloigne avec un sourire de mépris.

vrai, c'est vrai, de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

vrai, c'est vrai, c'est vrai, c'est vrai de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

vrai, c'est vrai, de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

c'est vrai, c'est vrai de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

c'est vrai, c'est vrai de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

c'est vrai, c'est vrai de ce monstre homi - ci - de Pa - ris nous deli -

Dimin *p* *f* *p*

f *Dim* *p* *f* *p*

vra.
 vra.
 vra. connais-tu le cheval de bois qu'a . vant de par - tir pour l'Au li - de
 vra.
 vra.
 vra.

The first system of the musical score consists of six staves. The top five staves are vocal parts, each beginning with the word "vra." (vrai). The sixth staff is the piano accompaniment, starting with a piano introduction and then joining the vocal lines. The lyrics are: "vra. connais-tu le cheval de bois qu'a . vant de par - tir pour l'Au li - de".

Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de
 Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de
 Construi - si - rent les Grecs? Leur of -
 Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de
 Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de
 Ce che - val co - los - sal Leur of -

The second system continues the musical score with six staves. The vocal parts repeat the phrase "Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de" and then "Construi - si - rent les Grecs? Leur of -". The piano accompaniment provides harmonic support, including a section marked *sf* (sforzando) in the lower register. The lyrics are: "Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de", "Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de", "Construi - si - rent les Grecs? Leur of -", "Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de", "Ce che - val co - los - sal Leur of - fran de", and "Ce che - val co - los - sal Leur of -".

à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

frande à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

frande à Pal - las, dans ses vas - tes en - trail - les tiendrait un ba - tail.

lon. On

lon On

Tenori 1^{mi} et 2^{di} unis

lon. On a bat les mu - rail - les

lon. Dans la vil - le ce soir nous allons le traî - ner

lon. Dans la vil - le ce soir nous allons le traî - ner

dit que le roi vient tantôt l'examiner! sur le bord du Sea.

dit que le roi vient tantôt l'examiner! sur le bord du Sea.

Où donc est-il?

Où donc est-il?

Où donc est-il?

Où donc est-il?

man dre. Courons! courons! Le cheval! Le che.

man dre. Courons! courons! Le cheval! Le che.

Il faut le voir sans plus attendre! Courons! courons! Le cheval! Le che.

Il faut le voir sans plus attendre! Courons! courons! Le cheval! Le che.

Il faut le voir sans plus attendre! Courons! courons! Le cheval! Le che.

Courons! courons! Le cheval! Le che.

val! _____

val! _____ (Ils sortent en tumulte)

val! _____

val! _____

val! _____

val! _____

8. _____

Ped. *

8. _____

Andante

8. _____

Ped.

SCÈNE II
CASSANDRE seule.

Pendant la fin de la scène précédente, Cassandre a paru au milieu des groupes, parcourant la plaine avec agitation; son regard est inquiet et égaré.

Adagio molto sostenuto. (Cette mesure équivaut à un peu plus de huit mesures du mouvt précédent.)

8
(160 = 8) *f* *inst. à cordes.*

Dim. *p*

CASSANDRE.

Récit.

Cresc. *f* *pp*

Les Grecs ont dispa-

Un peu animé. *1^o Tempo.*

-ru! mais quel dessein fa - tal Ca - che de cé dé

p *pp*

Un peu animé. *1^o Tempo.*

-part l'étran - ge prompti - tu - de? Tout vient justifi - er ma sombre inquié -

Un peu animé. *Cresc.*


And^{te} sostenuto.*Le double plus vite.**Mesuré.*

tude! J'ai vu l'ombre d'Hector parcourir nos rem-
Le double plus vite. Clar. et Cors.
pp Ped. unieorde.

-parts Comme un veilleur de nuit, j'ai vu ses noirs regards interro-

Récit. **All^o.**
 -ger au loin le détroit de Si-gé-e... Malheur!... dans la fo-
Récit. **All^o.**

-lie et livres seplon-gé-e La foule sort des murs; et Pri-^{am} et Pri-^{am} la conduit!

Adagio molto sost^{to}. (160 = )

Diminu

cres

And^{te} CASSANDRE.

Malheureux roi! dans l'éter - nel le nuit, C'en est donc

And^{te} (132 = ♩)

Una corda. *f* *p* *pp* *pp*

Cres.

fait, tu vas des - cen - dre! Tu ne m'écoutes pas.

f *p*

Cres a poco a poco

tu ne veux rien comprendre, tu ne m'écoutes pas, tu ne veux rien com.

cres a poco a poco

f avec terreur.
Sans presser

- pren-dre, Malheureux peuple, malheureux peuple à l'horreur qui me suit!

tr *Cres.* *f* *mf* *p*

mf *f* *Cho.*

p *f* *p* *f* *p* *f* *p*

-rêbe, hélas, oui Cho-ré-be lui mè-me Croit ma raison per-

p *f* *p* *f* *p* *f* *p*

due! à ce nom mon ef-froi Redou-ble!

p *Cres.* *f*

Dieux! Cho-re-he! Il

p

m'aime! il est ai-mé. mais... plus d'hymen pour moi. Plus d'amour, de chants d'allé-

pp sans presser

-gresse, Plus de doux rê-ves de tendresse! De l'affreux des

Un poco animato ed agitato.

mf *p un poco cres*

tin qui m'op-pres-se Il faut su-bir l'i-

Animando *Tempo 1^o*

pp

ne-xo-ra-ble loi! Malheureux roi!

Silence.

Dimin *f* *p*

pp dans l'éter - nel - le nuit, C'en est donc fait, tu vas des
un poco riten.

p

a Tempo 1^o ca - dre! Tu ne m'écoutes pas. tu ne veux rien com -

a Tempo 1^o

p

Cres a poco a poco un poco animato ed agitato

- prendre, tu ne m'écoutes pas tu ne veux rien com -

Cres a poco a poco un poco animato ed agitato.

p

Cres molto

- prendre, Malheureux peuple malheureux peuple à l'horreur qui me suit!

1^o Tempo riten. avec accablement.

Cres molto

tr

mf

f

p

f

Dimin

p

f

p

Cassandre tombe dans une tendre rêverie.

SCÈNE III
CASSANDRE, CHORÈBE

tendrement. **Récit** *animé et mesuré.*

Cho - rè - be! *Flûtes.* Il faut qu'il parte et qu'il le Tro.

Mod^{to} (160 = ♩) *p* *f*

-a - de.
All^o (120 = ♩)
(Déterminez bien le mouvement)

mf *Cresc. m. d.* *Cresc.*

CASS.
(Chorèbe s'avance vivement du fond du théâtre.) **C'est lui!**

Violons. *mf*

CHORÈBE. **Récit.**
Quand Troie éclate en transports jusqu'aux cieux Vous fuyez les palais joy.

Récit. *f* *f*

*En peu lent.***All^o**

Pour les bois et les champs, pensive Ha-madri-a-de!

All^o

f *p* *mf*

CASS.*Ritard.*

De vous on s'inqui-è-te...

ah! je cache à vos

pp *p Tremolo.*

All^o*Mesuré.*

yeux Le trouble affreux dont mon âme est rem-pli-e!

quitte moi

All^o*Mesuré.*

Cas-san-dre...

Viens

CASS:**Récit.***Ritenuto.**Mesuré.***CHOR. Récit.***Rit. mod^{to}*

Pars, je t'en sup-pli-e!

Moi! partir! te quit-ter! quand le plus saint des

p *Ritendo moderato.*

C'est le temps de mourir et non pas d'être heureux!

nœuds...

Mesure.

Mod^{to}

All^o



Un poco ritardando.

Re

Dimin.

Dimin.

Larghetto. (126 = ♩)

Larghetto

- viens a toi, Vier-ge a-do-ré-e! Ces-se de craindre en ces-

- sant de prévoir;

Lè-ve vers la voute azu-ré-e

L'œil de ton à - me ras - su - ré - e. Lais - se laisse en - trer en ton

Un poco cres ed animato.

Riten: a Tempo. Dolce. Un poco cres.

cœur *Espress.* un — doux ray - on — d'es - poir. Lais - se laisse en -

Riten: a Tempo. *pp* Un poco cres

ed animato. Riten a Tempo. *Dolce.* *Rall.* **All^o non troppo.**

- trer en ton cœur *Espressivo.* un — doux ray - on — d'es - poir. **All^o non troppo.**

ed animato. Riten a Tempo. *pp* (144 = ♩)

CASS. **Récit.** *Mesure* **All^o un poco piu animato.**

Tout est menace au ciel! crois en ma voix qu'ins

Récit. **All^o un poco piu animato.**

f *mf* *f* *mf*

pi - re Le bar - ba - re Dieu même à nous perdre a - char - né. Au

li - vre du des - tin mon regard a su li - re, Je

mf

Récit.

Riten. **All^o** *Riten.* **All^o (192 = ♩)**

vois l'essaim de maux sur nous tous déchai - né.

p *f* *f*

(Avec une exaltation contenue et toujours croissante.) **Récit.**

Il va tomber sur Troie!

Andante *f* *f > p* *Mesuré.* *f*

A sa fureur en

Récit.

f > p

proie Le peuple a ru gir

Mesuré.

f

Et de son sang rougir Le pavé de nos ru - es;

Récit.

Mesuré

f > p

f

Les vier - ges demi nu - es Aux bras des ravis - seurs.

Récit.

Mesuré.

pp

p

Cres

ff

mesuré.

Vont pousser des clameurs

Récit.

f > p

f

p

Récit.

Mesuré.

A déchirer les nu - es!

f

p

f

Tromp.

pp

Récit.

Dé - ja le noir vau - tour.

Récit.

Sur la plus hau.te

Récit.

p

f

Mesuré.

p

Mesuré.

tour A chan-té le car-na - ge!

Récit.

Tout s'écrout - le

Récit.

Mesuré.

Cres

f

f > p

*Toujours mesuré.**Retenu.***Récit.****All^o** (176 = ♩)*Toujours mesuré.* Tout na - ge Sur un fleuve de sang!*Retenu.***Récit.****All^o** 8.

Tutti

(160 = ♩)

All^{to} non troppo.*Rallent.*

Et dans ton flanc Le fer d'un Grec!! ah!

All^{to} non troppo.*Rallent.*

Silence

*p**Ritardando a poco a poco*

CHOR.

Un peu plus lent

Pauvre âme é-ga - ré

*Rall.**Un peu plus lent.*

Oboe

*pp***Larg^{to}** (126 = ♩)

- e!..

Larg^{to}

Re - viens à toi vier - ge a - do - ré - e!

La mort déjà plane dans l'air...

Cesse de craindre en ges-sant de pré-voir; Lè-ve

mf *f* *p*

Et j'ai vu le sinistre é-clair...

vers la voute azu-ré-e L'œil de ton â-me

mf *f* *p*

De son froid regard homi-ci-de! *Poco cres. ed animato.*

ras-su-ré-e. Lais-se-lais-se en-trer en ton

p *p* *Poco cres. ed animato.*

Riten: *a Tempo.* *Riten:*

cœur un doux ray-on d'es-poir.

Riten: *pp* *f* *pp*

Quasi allegretto.*Un poco piu presto.***Récit.**

CASS. (avec accablement)

Si tu m'aimes va-t-en!..

p *f* *p* *pp*

Riten.

pars!.. va rendre à ton père... Un appui néces - saire A ses vieux ans... i-nu-ti-le pour

f *pp*

All^o CHOREBE. Récit.

nous. Eh.de quel oeil, si de tels maux sur vous Devaient tomber, chère insen.

mf *pp* **Mod^{to}**

.sé-e. Mon pè-re me reverrait-il Fuyant ma fian - cé-e Au moment du pé.

Un poco cres.

Allo

...ril?

mf **Allo** *Rallent a poco a poco rallent a poco a poco*

mf poco f *Dimin* *p*

un poco riten. **Andte** (138 = ♩)

un poco riten. **Andte** *pp* *Una corda.*

Mais le ciel et la terre Oublieux de la guerre,

Pro - cla - ment ton er - reur. Cet - te tie - de dou -

leur Du souf - fle de la bri - se. Et cet - te

mer — qui bri — se Si mol le — ment ses

flots Aux caps — de Té — ne — dos;

Sur la plai — ne on — doy — an — te Ces — tran —

— quil — les trou peaux Ce pâtre heureux qui chan — te

Et ces joyeux oiseaux. Sem

Cres *f*

blent ne faire entendre Sous le cé - les - te dais Et partout —

p *p*

Bien soutenu. **AII^o** CASSANDRE. *f*

— ne ré-pandre Que l'hym - ne de la paix. Signe trompeurs!

Bien soutenu. **AII^o** (104 = ♩) *f*

3 Cordes *f*

Ped. ♩ * *Ped.* ♩ * *Ped.* ♩ *

cal - me per - fi - de! La mort déjà pla - ne dans

mf

l'air. Et j'ai vu le sinistre éclair De son froid re

a Tempo.

All^o (200 = ♩)

- gard ho - mi - et - de!

Quit - te

All^o*ff*
Pédale.*p**Cres**f**p*

nous dès ce soir.

En - tends moi, je t'im - plo - re

Dans nos murs que l'au.

Retenu. a Tempo.

- ro - re Ne puis - se te revoir

D'é - pouvan - te j'ex - pi -

Retenu. a Tempo.

*f**p**f*

- re Et mon cœur se dé - chi - re! et mon cœur se dé - chi - re!

p *Cres.*

Rit: a Tempo Rit: a Tempo. **CHOR.**

Pars ce soir, pars ce soir! Te quit-ter dès ce soir — Cas.

Rit: a Tempo Rit: a Tempo

f *p* *f* *p*

- san dre! et je t'a - do - re! Sau - ve moi, je t'im - plo - re,

Retenu Tempo

D'un af - freux dé - sespoir. Tu veux donc que j'ex - pi -

Retenu Tempo.

f *p* *Cres.* *f*

re peux tu peux tu di - re: sans pi-tié peux tu di - re

p

Un poco rit. a tempo. Quit - te nous des ce soir.

Pars - ce soir, pars ce soir! Te quitter des ce soir.

Rit. a tempo.

mf

En - tends moi je t'im - plo - re, Dans nos murs que l'au - ro - re

Sau - ve moi je t'im - plo - re, Sau - ve moi, je t'im - plo - re

Ne puis - se te re - voir! D'o - uvan - te j'ex - pi -

D'un af - freux dé - sespoir. Tu - veux donc que j'ex - pi -

re Et mon cœur se dé - chi - re et mon cœur se dé -

re ———— peux tu peux tu di - re sans pi - tié peux tu

Cres.

Ritenu. **All^o** (120 = ♩)

chi - re Pars ce soir pars ce soir.

di - re: Pars ce soir pars ce soir.

Rit. **All^o**

f *a Tempo.* *f*

CASSANDRE. Récit.

Si de ton noble amour, Chorèbe, Tu me crus digne un jour, tu par.ti.

Récit.

f

CHOR: **All^o mesuré.**

— ras. Au nom des dieux du ciel et de l'Eré-be, Cas-sandre, tu m'écoute-ras! **All^o mesuré.**

mf Tremolo. *f*

A tes ge-noux je tom-be! à tes ge-noux à tes ge-

p *f* *mf* *f*

A tant de dou-leurs

-noux Cas-san-dre! Cas-san-dre!

Dimin. *pp* *p*

je sue com-be! O dieux cru-els!

p *Cres.* *f*

All^o

En-tends moi je t'im-plo-re

Te quit-ter des ce- soir Cas-san-dre et je t'a-do-re

All^o (200 : 2)

mf *Cresc.* *f* *mf*

Dans nos murs que l'au-ro - re Ne puis - se te re - voir!
 Sau - ve moi, je t'im - plo - re D'un af - freux dé - ses - poir.

Dé - pou - van - te j'ex - pi - re Et mon cœur se dé -
 Tu veux donc que j'ex - pi - re peux tu peux tu

Cres. *Non retard.*
 - chi - re! Et mon cœur se dé - chi - re! Pars ce
Cres. *Non retard.*
 di - re: Sans pi - tié peux tu di - re Pars ce

soir pars ce soir! pars pars! moi.
 soir pars ce soir Cas - san - dre Cas - san - dre

cœur se dé - chi - re ah!

0

Ped. * Ped. *

par - ce soir!

dé - ses - poir!

8.

Ped.

Récit. **All.^o assai. (132 = ♩)** **Récit presque mesuré.**

A - veugle et sourd comme eux! tu per - sé - ve - res

Récit. **All.^o assai.** **p Récit presque mesuré.**

CHOR.

A l'immo-ler à ton funeste a-mour? Je ne te quitte pas!

p Cres. f

CASS.

L'é-pou-van-ta-ble jour te ver-ra donc com-bat-tre avec mes

CHOR.

frè- res? Je ne te quitte pas *En poco accelerando.*

CASS.

*Ritornello.***Récit.** *ad lib.**Dolce e un poco lento.***All^o assai.**

Eh bien! voi-là ma main. Et mon çhas. te bai-ser dé. pou- se!

Récit.*Un poco lento.***All^o assai.***pp**mf*

(Elle l'embrasse) Mesuré.

Res - te! la mort ja.

Mesuré.

Toujours mesuré.

Récit. Retenu.

Pré - pa - re notre lit nuptial

Récit. Retenu.

Mesuré.

pour de - main.

(Il l'entraine éperdue)

viens viens!

f *ff* Ped. *ff* * Ped. * Ped. *

Ped. *

Ped.

SCÈNE IV

PRIAM, HÉCUBE, LES PRINCES, ÉNÉE, ASCAGNE,
LE PEUPLE TROYEN.

Entrent Priam, Hécube, Hélénus, Polyxène, les princes et les princesses, enfants de Priam; Enée à la tête des guerriers troyens; Ascagne conduisant les enfants, les magistrats, les prêtres de Neptune et de Jupiter, le peuple. Priam et Hécube vont s'asseoir sur le trône. Procession autour de l'autel champêtre. Les divers groupes viennent successivement y déposer des offrandes de fleurs, de vin, de miel, d'agneaux, de colombes, etc.

All^o mod^{to} pomposo. (112 = ♩)

PIANO.

The piano accompaniment consists of two staves. The right hand plays a melody with a crescendo, while the left hand provides a rhythmic accompaniment with chords and single notes. The tempo is marked 'All^o mod^{to} pomposo' with a metronome marking of 112 = ♩. The key signature has one flat (B-flat).

Vocal parts include:

- Soprani 1^{mi}**: Dieux de la ville éter-nel - le Re - ce -
- Soprani 2^{di} e Contralti.**: Dieux de la ville éter-nel - le Re - ce -
- CHŒUR DES TROYENS**
s'avancant du fond du théâtre. Dieux de la ville éter-nel - le Re - ce -
- Tenori 1^{mi}**: Dieux protec-teurs de la ville éter-nel - le Re - ce -
- Tenori 2^{di}**: Dieux protec-teurs de la ville éter-nel - le Re - ce -
- Bassi 1^{mi} e 2^{di}**: Dieux protec-teurs de la ville éter-nel - le Re - ce -

The piano part includes a 'Ped' (pedal) marking and a star symbol (☆) at the bottom left.

- vez rece - vez notre encens; Et de son
 - vez rece - vez notre encens; Et de son
 - vez rece - vez notre encens; Et du bonheur de son
 - vez rece - vez notre encens; Et du bonheur de son
 - vez rece - vez notre encens; Et du bonheur de son

Trombones.
mf

peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac - cens. En - ten -
 peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac - cens. En - ten -
 peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac - cens. En -
 peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac - cens. En - ten -
 peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac - cens. En - ten -

Cors.
mf

(Entrée d'Asragne a la tête des enfants ,

de — les ac — cents. *p* Ô

de — les ac — cents. *p* Ô

tendez les ac — cents. *p* Ô vous, di — vins auteurs —

de — les ac — cents. *p* Ô vous, di — vins auteurs —

de — les ac — cents. *p* Ô

Flutes. *p*

vous di — vins auteurs di — vins au — teurs de no — tre dé — li — ran — ce.

vous di — vins auteurs de no — tre dé — li — ran — ce.

ô vous au — teurs de no — tre dé — li — ran — ce.

ô vous au — teurs de no — tre dé — li — ran — ce.

Tutti *un* *pp* vous grands dieux ô vous di — vins auteurs de no — tre dé — li — ran — ce.

First system of the musical score, featuring five vocal staves and a piano accompaniment. The vocal parts are arranged in a five-part setting, with the lyrics "Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des" repeated across the staves. The piano part provides a rhythmic and harmonic foundation with chords and moving lines. Dynamics include *f* (forte) and *p* (piano).

Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des

Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des

Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des

Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des

Dieu de l'O-lym - pe, dieu des mers, dieu de l'O-lym - pe dieu des

Second system of the musical score, continuing the vocal and piano parts. The vocal parts now sing "mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers". The piano part continues with a similar texture. Dynamics include *mf* (mezzo-forte), *Cres.* (Crescendo), and *f* (forte). The system concludes with the word "Ac - cep -" (Accept).

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers Ac - cep -

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers Ac - cep -

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers

Third system of the musical score, featuring a Violin part and the piano accompaniment. The Violin part is marked *mf* (mezzo-forte) and plays a melodic line. The piano part continues with chords and moving lines. Dynamics include *mf* (mezzo-forte) and *f* (forte).

Violons

mers, Ré - gu - la - teurs de l'u - ni - vers

mf
- tez les présens ac - cep - tez les pré
- tez les présens ac - cep - tez les pré
mf
ac - cep - tez les pré - sens ac - cep - tez
mf
ac - cep - tez les pré - sens ac - cep - tez
mf
ac - cep - tez les pré - sens ac - cep - tez

p *mf* *p*

p
- sens de la re - connaissan - ce de la re - con - naissan -
p
- sens les présens de la re - con - naissan -
p
les pré - sens de la re - connaissan -
p
les pré - sens de la re - connaissan -
Unis.
les pré - sens de la re - connaissan - ce de la re - con - naissan -

(Entrée d'Ecube et des princesses)
p

- ee dieu de l'O-lym-pe, dieu de l'O-lym-pe, dieu des mers.
 - ee dieu de l'O-lym-pe, dieu de l'O-lym-pe, dieu des mers.
 - ee dieu de l'O-lym-pe, dieu de l'O-lym-pe, dieu des mers.
 - ee dieu de l'O-lym-pe, dieu de l'O-lym-pe, dieu des mers.
 - ee dieu de l'O-lym-pe, ^{Unis.}

Dieux! régula-teurs de l'u-ni-vers Acceptez
 Ré.gulateurs de l'u-ni-vers régula-teurs de l'u-ni-vers Acceptez
 Ré.gulateurs de l'univers Ac-cep-tez les pré.
 Ré.gulateurs de l'univers Ac-cep-tez les pré.
 Ré.gulateurs de l'u-ni-vers Ac-cep-tez ac-

les présens de la recon.naissan - ce.

les présens de la recon.naissan - ce.

sens de la recon.naissan - ce.

sens de la recon.naissan - ce.

ceptez les pré.sens de la recon.naissan - ce.

Cres *f*

(Entrée d'Enée et des guerriers.)

Dieux de la ville éter.nel - le

Dieux de la ville éter.nel - le

Dieux protecteurs de la ville éter.nel - le

Dieux protecteurs de la ville éter.nel - le

Dieux protecteurs de la ville éter.nel - le

f

mf
Re - ce - vez re - ce - vez notre encens; _____

mf
Re - ce - vez re - ce - vez notre encens; _____

mf
Re - ce - vez re - ce - vez notre encens; _____ Et du bon.

mf
Re - ce - vez re - ce - vez notre encens; _____ Et du bon.

mf
Re - ce - vez re - ce - vez notre encens; _____ Et du bon.

mf
Et de son peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac -

f
Et de son peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac -

mf
heur de son peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac -

mf
heur de son peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac -

mf
heur de son peu - ple fi - dè - le En - ten - dez les ac -

mf

cens. En ten - dez les ac - cens. Dieu de l'O.

cens. En ten - dez les ac - cens. Dieu de l'O.

cens. En - ten - dez les ac - cens. Dieu de l'O.

cens. En ten - dez les ac - cens. Dieu de l'O.

cens. En ten - dez les ac - cens. Dieu de l'O.

lym - pe, dieu des mers, Dieu de l'O. lym - pe, dieu des mers,

lym - pe, dieu des mers, Dieu de l'O. lym - pe, dieu des mers,

lym - pe, dieu des mers, Dieu de l'O. lym - pe, dieu des mers,

lym - pe, dieu des mers, Dieu de l'O. lym - pe, dieu des mers,

lym - pe dieu des mers, Dieu de l'O. lym - pe, dieu des mers.

Dieu de l'O-lym - pe dieu des mers dieu de l'O-lym - pe
 Dieu de l'O-lym - pe dieu des mers dieu de l'O-lym - pe
 Dieu de l'O-lym - pe dieu des mers dieu de l'O-lym - pe dieu des
 Dieu de l'O-lym - pe dieu des mers dieu de l'O-lym - pe dieu des
 Dieu de l'O-lym - pe dieu des mers dieu de l'O-lym - pe dieu des

dieu des mers!
 dieu des mers!
 mers 0 dieu des mers!
 mers 0 dieu des mers!
 mers 0 dieu des mers!

ff Même mouvt
 A II

Musical notation includes various dynamics: *f*, *p*, *Dim.*, *Cres.*, *ff*, *Unis.*, *Ped.*, and *ff*. The score is written for multiple voices and piano accompaniment.

SCÈNE V

COMBAT DE CESTE

PAS DE LUTTEURS.

Allegro. (176 = ♩)*Dances et jeux populaires.*

PIANO.

f Violons, petite flûte, Clarinettes

Basses et Basses

ff

The musical score is written for piano and orchestra. It begins with a treble and bass clef, a key signature of two sharps (F# and C#), and a 3/8 time signature. The tempo is marked 'Allegro' with a metronome indication of 176 beats per minute, equivalent to a dotted quarter note. The style is described as 'Dances et jeux populaires'. The score is divided into five systems. The first system includes a piano part and an orchestral part for Violons, petite flûte, Clarinettes, and Basses et Basses. The piano part starts with a forte dynamic (f) and ends with a fortissimo (ff) dynamic. The orchestral part also starts with a forte dynamic (f) and ends with a fortissimo (ff) dynamic. The second system continues the piano and orchestral parts. The third system continues the piano and orchestral parts. The fourth system continues the piano and orchestral parts. The fifth system continues the piano and orchestral parts. The score includes various musical notations such as notes, rests, beams, and dynamic markings.



SCÈNE VI

CASSANDRE, ANDROMAQUE, ASTYANAX.

69 =

And^{te} non troppo lento.

CASSANDRE

SOPRANI

CONTRALTI

TENORI

BASSI.

PIANO.

*Andromaque entre à pas lents. Ils sont en deuil (vêtus de blanc) tous les deux.
tenant par la main Astyanax.***And^{te} non troppo lento.**

Clar Solo

Poco f

Ped. Unicorde.

mf
Andromaque et son fils!..*mf*
Andromaque et son fils!..*mf*
Andromaque et son fils!..*Cres.*

p O des tin! ces clameurs De la publique allégres.

p O des tin! ces clameurs De la publique allégres.

p O des tin! ces clameurs De la publique allégres.

p O destin! ces clameurs De la publique allégres.

sf

se. Et cette immense tris - tes - se

se. *Astyanax dépose une corbeille de fleurs au pied de l'Autel. Andromaque s'agenouille à côté de lui et prie pendant quelques instants.* Et cette immense tris - tes - se

se. Ce deuil profond

se. *Cres.*

Tenors
 Basses
 ce deuil profond.

Cres. *sf* *Un poco ritenuto*
 f

Cres. Soprani. (Andronaque se lève et conduit son fils devant le trône de Priam.)
 Contralti
 Tenori.
p ces mu - et - tes douleurs!...
p ces mu - et - tes douleurs!...
p ces mu - et - tes douleurs!...

Cres. *sf* *a Tempo 1^o* *Appassionato*
 m. d. m. g.

(Elle présente l'enfant au Roi et à la Reine.)

mf
Les é-pou-ses les
mf
Les é-pou-ses les
mf
Les é-pou-ses les

(Elle attire Astyanax contre son sein et l'enbrasse avec une tendresse convulsive.)

Cres. molto
f
Ped. * Ped. * Ped. *

Dim
mè-res Pleu-rent à leur as-pect...
pp
mè-res Pleu-rent à leur as-pect...
pp
mè-res Pleu-rent à leur as-pect...
Dim
poco f

Priam bénit l'enfant.
mf

Hecube le benît à son tour

*Le Roi et la Reine reprennent
leur place sur le trône.*

*Astyanax intimidé vient se réfugier
auprès de sa mère. L'émotion douloureuse
d'Andromaque augmente.*

CASSANDRE *passant au fond du théâtre*

Hé-las! gar- de tes pleurs

Veu-ve d'Hector...

a de prochains malheurs Tu

dois bien des lar mes a - me - res...

*Andromaque reprend la main d'Astyanax et passe
devant les divers groupes du peuple pour se retirer.*

La foule s'écarte devant les deux personnages.

Plusieurs femmes Troyennes pleurant, cachent leur visage sur l'épaule des hommes qui sont auprès d'elles.

Les deux personnages s'éloignent à pas lents.

*Soprani
e Contralti.*

*Cette note doit être soupirée
et non chantée.)*

*Tenori
e Bassi.*

ppp Ah!

ppp Ah!

SCÈNE VII

ÉNÉE, PRIAM, HÉCUBE, CASSANDRE, ASCAGNE, CHORÈBE, PANTHÉE, HÉLÉNUS,
LE PEUPLE TROYEN.

All^o un peu moins vif que le précédent. ÉNÉE, accourant.

All^o (200 = ♩) Du

ff *Cresc. molto.* *ff*

Ped 3 3 3 *

peuple et des sol_dats O roi, la fou - le S'en - fuit et

Instr. à vent. *Pizzicato.*

rou - le Comme un torrent; on ne peut l'arrê -

- ter! Un pro -

f *Cresc.* *ff*

di - ge inou - i vient de l'é - pou - van - ter.

Pizzicato. 

La-o-co-on, voy-ant quel-que tra-me per-fi-de

Dans l'ou - vra - ge des Grecs, a d'un bras in - tré -

- pi - de Lan - cé son ja - ve - lot sur ce bois,

ex - ci - tant Le peuple in - dé - cis et flot -

tant A le brû - ler. A -

- lors, gon - flés de ra - ge Deux ser -

- pens mons - tru - eux s'a -

van - cent vers la pla - ge, S'é -

lan - cent sur le prê - tre.

Tromb
ff

en leurs ter - ri - bles no-uds L'en -

Pizzicato.

la - cent, le bru - lant de leur ha -

lei - ne ar - den - te, Et le cou - vrant d'u - ne

Cres

ba - ve san - glan - te, Le dé -

Cres a poco a

vo

poco

8

rent le dé - vo - rent a nos yeux!

ff

And^{te} sostenuto. (60 = ♩)

ASCAGNE.

CASSANDRE.

HÉCUBE.

ENÉE.

*Sotto voce.**Cres - - - f.*

Châ-timent

ef - froya - ble Mys - té - rieuse hor -

HELENUS.

*Sotto voce.**Cres*

Châ-timent

ef - froya - ble Mys - té - rieuse hor -

CHORÈBE.

*Sotto voce.**Cres*

Châ-timent

ef - froya - ble Mys - té - rieuse hor -

PANTHÉE.

PRIAM.

SOPRANI
e CONTRALTI.TENORI 1^{mi}TENORI 2^{di}

BASSI.

f
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -*f*
Hor -**And^{te} sostenuto.***Instr: à cordes.*

PIANO.

*p**Cres.**p*

reur! A cet aspect épouvan-ta-ble Le sang s'est gla-cé dans mon
 reur! A ce ré-cit épouvan-ta-ble Le sang s'est gla-cé dans mon
 reur! A ce ré-cit épouvan-ta-ble Le sang s'est gla-cé dans mon

reur!
 reur!
 reur!
 reur!

Tutti
 ff p mf
 Ped. mf p

Sotto voce. Châti - ment ef - froy - a - ble! *Cres.* Mys - té - rieuse hor -

Sotto voce. Châti - ment ef - froy - a - ble! *Cres.* Mys - té - rieuse hor -

Sotto voce. Châti - ment ef - froy - a - ble! *Cres.* Mys - té - rieuse hor -

cœur! Un fris - son - de ter - reur é -

cœur! Un fris - son - de ter - reur é -

cœur!

f Hor.

f Hor.

f Hor.

f Hor.

f Hor.

Tremolo

- reur! A ce ré.cit é-pouvan.ta - ble Le sang
 - reur! A ce ré.cit é-pouvan.ta - ble Le sang
 - reur! A ce ré.cit é-pouvan.ta - ble Le sang
 - branle tout mon é - tre! Un frisson de terreur Ebranle tout mon é
 - branle tout mon é - tre! Un frisson de terreur Ebranle tout mon é
 - reur!
 - reur!
 - reur!
 - reur! *unis. p Sotto voce.* Tout mon sang tout mon
 Ped. *mf*

s'est gla - cé dans mon cœur! Un fris - son de ter -

s'est gla - cé dans mon cœur! Un fris - son de ter -

s'est gla - cé dans mon cœur! Un fris - son de ter -

tre Châ - timent ef - froy - a - ble Mysté - rieuse horreur Châ - timent ef - froy -

tre Châ - timent ef - froy - a - ble Mysté - rieuse horreur Châ - timent ef - froy -

Sotto voce.

Châ - timent ef - froy - a - ble

Châ - timent ef - froy - a - ble

Châ - timent ef - froy - a - ble

sang s'est glacé dans mon cœur!

f

- reur E - bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur E -
 - reur E - bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur E -
 - reur E - bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur E -
 - a - ble Mys - té - ri - eu - se horreur Un fris - son de ter - reur Ebran -
 - a - ble Mys - té - ri - eu - se horreur Un fris - son de ter - reur Ebran -
 Mys - té - rieuse hor - reur! A ce ré - cit é - pou - van - ta - ble
 Mys - té - rieuse hor - reur! A ce ré - cit é - pou - van - ta - ble
 Mys - té - rieuse hor - reur! A ce ré - cit é - pou - van - ta - ble
 Horreur!
 Horreur!
 Horreur!
 Horreur!
 Ped. * / mf

branle tout mon è - tre Le sang s'est glacé dans mon cœur!

branle tout mon è - tre Le sang s'est glacé dans mon cœur!

branle tout mon è - tre Le sang s'est glacé dans mon cœur!

le tout mon è - tre Le sang s'est gla - cé dans mon cœur!

le tout mon è - tre Le sang s'est gla - cé dans mon cœur!

le sang s'est gla - cé dans mon cœur!

le sang s'est gla - cé dans mon cœur!

le sang s'est gla - cé dans mon cœur!

Uns. Satta voce

Le sang s'est glacé le

Un frisson de ter - reur E - bran - le tout mon

HELENUS.

Un frisson de ter - reur E - bran - le tout mon

Basso du Chœur.

sang s'est gla - cé dans mon cœur oui le -

ENÉE.

tre! Un fris - son de ter - reur E -

HELENUS.

tre! Un fris - son de ter - reur E -

mf CHOREBE.

Un frisson de ter - reur E - bran - le tout mon

PANTHEE.

Un frisson de ter - reur E

PRAM.

Un frisson de ter - reur E

Soprani e Contralti du Chœur. *Sotto voce p*

Bassi du Chœur.

sang s'est gla - cé dans mon cœur!

mf

Cres

ASCAGNE.

CASSANDRE.

HÉCUBE.

ÉNÉE.

HELENUS.

CHORÈBE.

PANTHÉE.

PRIAM.

Soprani e Contralti.

Tenori 1^{mi}.

Tenori 2^{di}.

Bassi.

Unis.

Un frisson de terreur E - bran - le tout mon

Un frisson de terreur E - bran - le tout mon

Un frisson de terreur E - bran - le tout mon

- bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur Ebran - le tout mon

- bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur Ebran - le tout mon

è - tre Un frisson de terreur Ebran - le tout mon

- bran - le tout mon è - tre! Un frisson de terreur Ebran - le tout mon

- bran - le tout mon è - tre! Un frisson terreur Ebran - le tout mon

- reur Ebran le tout mon è - tre!

Un frisson de terreur Un frisson de terreur Ebran - le

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

é - tre! Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê-tre! un

Eh - ran - le tout mon é - tre Lao-coon! un prê-tre! Lao-coon! un prê -

molto

- tant dé-voré pal-pi - tant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré pal - pi - tant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré pal - pi - tant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré pal - pi - tant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré pal - pi - tant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré pal - pi - tant dévoré palpitant Dévoré pal - pi - tant par ces

- tant dé-voré dévoré palpitant Dévoré pal - pi - tant par ces

- dévoré palpitant Dévoré / pal - pi - tant par ces

Soprani 1^{mi}

Tenori 1^{mi} *Cres. molto.*

mons *Tenori 2^{di} Cres. molto.* hi-deux!

mons tres hi-deux!

Soprani 2^{di} e Contralti.

Bassi 1^{mi} *Cres. molto.*

mons *Bassi 2^{di} Cres. molto.* hi-deux!

mons tres hi-deux!

cres. molto.

Sans presser.

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

monstres hi - deux!

Sotto voce *mf* Châtiment effroyable! Mystérieuse hor

Sotto voce *mf* Châtiment effroyable! Mystérieuse hor

Sotto voce *mf* Châtiment effroyable! Mystérieuse horreur

Sotto voce *mf* Châtiment effroyable! Mystérieuse horreur

Sans presser. *mf*

ra - ble! Mys - té - ri - eu - se hor -

hor -

Mys - té - ri - euse hor -

Mys - té - ri - eu - se hor -

reur A ce récit épouvan - table! Le sang s'est glacé dans mon

reur A ce récit épouvan - table! Le sang s'est glacé dans mon

A ce récit épouvan - table! Le sang s'est glacé dans mon cœur!

A ce récit épouvan - table! Le sang s'est glacé dans mon cœur!

- reur A ce ré - cit e - pou - van
 - reur A ce ré - cit épou - van
 - reur A ce ré - cit e - pou - van
 A cet as - pect le sang s'est gla -
 A ce ré - cit le sang s'est gla -
 - reur
 - reur
 cœur! Un frisson de ter - reur Ebran - le tout mon
 cœur! Un frisson de ter - reur Ebran - le tout mon
 Un frisson de terreur Ebran - le tout mon être
 Un frisson de terreur Ebran - le tout mon être
 Cres

ta - ble! le sang
 ta - ble! Le sang s'est gla - cé dans mon cœur! a
 ta - ble! le sang
 cé dans mon cœur!
 cé dans mon cœur! le
 A ce ré - cit le sang
 A ce ré - cit le sang le
 être Lao - co - on un prêtre Ob - jet de la fureur des
 être Lao - co - on un prêtre Ob - jet de la fureur des
 Lao - co - on un prêtre. Ob - jet de la fureur des dieux. Devo.
 Lao - co - on un prêtre. Ob - jet de la fureur des dieux. Devo.

s'est gla - cé Le sang s'est gla - cé
 ce ré - cit é - pou - van - table! Le sang s'est gla - cé dans mon
 s'est gla - cé Le sang s'est gla - cé
 sang s'est gla - cé dans mon cœur!
 s'est gla - cé dans mon cœur!
 sang s'est gla - cé dans mon cœur!
 dieux Dévo - ré dévoré pal - pi - tant dévo - ré palpi -
 dieux Dévo - ré dévoré pal - pi - tant devo - ré palpi -
 - ré dé - vo - ré palpitant dévoré palpi - tant
 - ré dé - vo - ré palpitant dévoré palpi - tant

ô châ-ti-ment ef-froy-a-ble!

ô peuple de-plo-ra-ble!

cœur châ-ti-ment ef-froy-a-ble!

ô châ-ti-ment ef-froy-a-ble!

ô châ-ti-ment ef-froy-a-ble!

Châtiment effroy-able! Mys-té-rieu-se hor-reur!

Châtiment effroy-able! Mys-té-rieu-se hor-reur!

deux ô châ-ti-ment ef-froy-able!

deux ô châ-ti-ment ef-froy-able!

deux Châtiment effroy-able! Mys-té-rieu-se hor-reur!

deux ô châ-ti-ment ef-froy-able!

deux ô châ-ti-ment ef-froy-able!

Ped. *

Mys - té - ri - eu - se hor - reur! A ce ré -
 Mys - té - ri - eu - se hor - reur! A ce ré -
 Mys - té - ri - eu - se hor - reur! A ce ré -
 Mys - té - ri - eu - se hor - reur! A cet as -
 Mys - té - ri - eu - se hor - reur! A ce ré -

a - ble Mys - té - ri - eu - se hor -
 reur à ce récit é-pouvantable tout mon sang's'est gla-
 A ce récit é-pouvantable tout mon sang's'est glacé
 A ce récit é-pouvantable tout mon sang's'est glacé
 a - ble Mys - té - ri - eu - se hor -
 a - ble Mys - té - ri - eu - se hor -
 reur A ce récit é-pouvantable tout mon sang's'est gla-
 a - ble - Mys - té - ri - eu - se hor -
 a - ble Mys - té - ri - eu - se hor -

Ped.

- cit A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - cit A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - cit A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - peet A cet aspect é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - cit A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - reur Un frisson de ter - reur é -
 - cé Un frisson de ter - reur Ebran - le tout mon
 Un frisson de terreur Ebran - le tout mon être!
 Un frisson de terreur Ebran - le tout mon être!
 - reur Le sang s'est gla -
 - reur A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - cé Un frisson de ter - reur Ebran - le tout mon
 - reur A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - reur A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -
 - reur A ce récit é - pou - van - ta - ble Le sang s'est gla -

ce dans mon cœur *Dim* A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *p*

ce dans mon cœur *Dim* A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *p*

ce le sang s'est gla-cé Le

ce dans mon cœur *Dim* a cet aspect

ce le sang s'est gla-cé

bran le tout mon è-tre Le *Dim*

être Un frisson de ter-reur Ebran-le tout mon être Le *p*

Un frisson de terreur Ebran-le tout mon être Le *p*

Un frisson de terreur Ebran-le tout mon è-tre Le *Dim*

ce dans mon cœur A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *p*

ce dans mon cœur A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *p*

être Un frisson de ter-reur Ebran le tout mon è-tre Le *Dim*

ce dans mon cœur A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *p*

ce dans mon cœur A ce ré-cit é-pou-va-ble Le *Dim*

Dimin *p* *Cres*

sang s'est gla.cé dans mon cœur s'est gla.cé dans mon
 sang s'est gla.cé dans mon cœur s'est gla.cé dans mon
 sang s'est gla.cé dans mon cœur s'est gla.cé dans mon
 Le sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang s'est gla
 Le sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang s'est gla
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang s'est gla
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang s'est gla
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang
 sang s'est gla.cé dans mon cœur Le sang

p *Sotto voce* *Un poco ritenuto.* *pp* a Tempo

cœur Le sang s'est glacé c'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cœur Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cœur Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cé Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cé Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

s'est glacé Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon u

pp

cé Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

s'est glacé Le sang s'est glacé s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cœur Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cé Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cé Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

cé Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

s'est glacé Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

s'est glacé Le sang s'est glacé dans mon cœur Laocoon un

pp

Pizzicato *Un poco ritenuto.* *mf* a Tempo.

p *f*

p Tromb. Timbales.

pré - tre! Ob-jet de la fureur des dieux. Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

cres.

Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

pré - tre! Ob-jet de la fureur des dieux. Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

cres.

Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

pré - tre! Ob-jet de la fureur des dieux. Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

cres.

Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

pré - tre! Ob-jet de la fureur des dieux. Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

cres.

Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

pré - tre! Ob-jet de la fureur des dieux. Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

cres.

Dé-vo-ré pal-pitant par ces monstres hi-

f

p

Cres.

This musical score is for a choir and piano. The choir part consists of 12 staves, arranged in six pairs of Treble and Bass clefs. Each staff has a vocal line with lyrics in French. The piano part is at the bottom, with Treble and Bass clefs. The score is in 2/4 time and D major (two sharps). The lyrics are "deux" and "horreur!". The piano part features a series of chords in the right hand and a melodic line in the left hand. The score includes dynamic markings such as *f*, *ff*, *p*, and *f*. The piano part also includes a pedal marking "Ped." and a fermata over a series of chords. The score ends with a double bar line and repeat dots.

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

deux horreur!

Ped.

f *p* *f* *p*

f *p*

ÉNÉE. Récit.

Que la dé-es - se nous pro - tè - ge Con - ju - rons ce nouveau dan -

Récit.

*pp**f*

- ger Il est trop vrai Pal - las vient de venger un affreux sacri - lè - ge

PRIAM.

Pour l'appai -

p

ÉNÉE.

- ser suivez mes or-dres sans re-tard!

Dé-jà sur des rou-leaux dis-po-sés a-vec

*f**f**p*

art Le che-val est pla - cé que chacun le con - dui - se Vers le Pal-la-di -

All^o non troppo. (112 = ♩)

- um, en pompe l'in-trodui - se! A cet objet sacré

f *lustré à cordes.*

formez cortège enfants; fem - mes guer-

- riers cou - vrez de fleurs la voie, Et que jus - ques dans

Troie La trompette et li - ly - re accompa - gnent vos
PANTHÉE et PRIAM.

Pal -

19/8

ASCAGNE Mème mouvt

A cet ob-jet sa-crée formez cor-tège enfants,

CASSANDRE.

Malheur! Malheur!

HÉCUBE.

A cet ob-jet sa-crée formez cor-tège enfants,

ÉNÉE.

chants

HELENUS.

A cet ob-jet sa-crée formez cor-tège enfants,

CHŒRE.

A cet ob-jet sa-crée formez cor-tège enfants,

PANTHÉE.

-las Pallas par

PRIAM.

-las Pallas par

Soprani 1^{re}

Soprani 2^{de} e Contralti.

Tenori.

Bassi.

Mème mouvt

A cet ob-jet sa-crée formons cortège enfants,

fem - mes guerriers couvrez de fleurs la

fem - mes guerriers couvrez de fleurs la

fem - mes guerriers couvrez de fleurs la

fem - mes guerriers couvrez de fleurs la

donne à Troie

donne à Troie

mes guerriers couvrons de fleurs la voie,

mes guerriers couvrons de fleurs la voie,

fem - mes guerriers couvrons de fleurs la

fants fem - mes guerriers couvrons de

voie, Et que jusques dans Troie
 voie, Pal -
 Pal -
 voie, Pal -
 Pal -
 Pal -
 Et que jusques dans Troie Et que jusques dans Troie
 Et que jusques dans Troie Et que jusques dans Troie
 voie, Et que jusques dans Troie Et que jusques dans
 fleurs la voie, Et que jusques dans

La trompet - te et la ly - re accompa - gnent vos chants

- las Pal - las par -

- las Pal - las par -

- las Pal - las par -

- las! Pal - las par -

- las! Pal - las par -

- las! Pal - las par -

La trompet - te et la ly - re accompa - gnent nos chants

La trompet - te et la ly - re accompa - gnent nos chants

Troie! La trompette et la ly - re accompa - gnent nos

Troie! La trompet - te et la ly - re accompa - gnent nos

Et que jusques dans Troie Et que jusques dans

don ne à Troie!

don ne à Troie!

don ne à Troie!

don ne à Troie!

don ne à Troie!

don ne à Troie!

La trompette et la lyre accompagnent nos chants. La trompette et la lyre

La trompette et la lyre accompagnent nos chants. La trompette et la lyre

chants ac. comp. gnent nos chants La trompette et la lyre

chants. ac. comp. gnent nos chants. Et que jusques dans

(Ascaque sort.)

Troie La trompet - te et la ly - re accompa - gnent vos chants.

Malheur!

*(Hécube, Priam, Enée, Helenus,
Chorébe et Panthée sortent.)*

Que la ly - re accompa - gne nos chants.

Ha!

Que la ly - re accompa - gne nos chants.

Ha!

La trompet - te et la ly - re accompa - gnent nos chants.

Ha!

Troie La trompet - te et la ly - re accompa - gnent nos chants.

Ha!

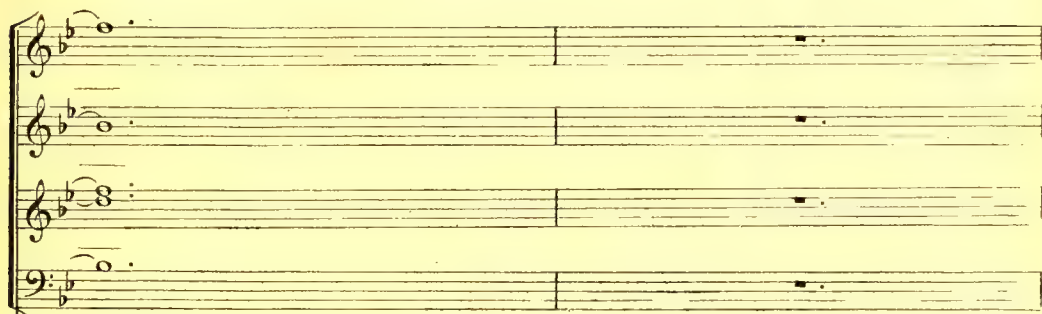
CASS.

Cassandre reste seule sur l'avant scène

Malheur

*Après avoir fait quelques pas pour suivre
la foule, elle rentre brusquement*

CHOEUR.



SCÈNE VIII
CASSANDRE seule.

All^o assai agitato. (104 = ♩)

CASSANDRE, dans le plus grand égarement. Non, je ne verrai pas la

All^o assai agitato.

mf Instr^a à cordes.

dé-plora-ble fê-te Où s'en-i-vre en es-poir

d'un brillant a-ve-nir, Ce

peu-ple, ce peu-ple con-dam-né, que

rien, hé - las, n'ar-rê - te Sur *Domin*

la pen - te du gouf, fre. Instr. à vent.

O cru - el sou - ve -

nir! O cru - el sou - ve -

nir! Gloi

p *Cres* *molto*

re Gloi re de la pa-tri e!

f *mf* *Cres* *f*

Gloi re de la pa-tri e!

f *p* *f*

et voir s'éva-nou-ir

p *p*

Riten. a Tempo. *Riten.* a Tempo

Du bonheur le plus pur la séduisante i-ma - ge!

Riten. a Tempo.

Du bon - heur le plus pur la

Riten. a Tempo.

se.dui.sante i - ma - ge! et voir s'é.va.nou - ir

Du bon-heur le plus pur la sé.dui.sante i -

Un poco riten. *à Tempo.*

ma - ge! Ô Cho - ré - bel! ô Pri - an!

Un poco riten *à Tempo* *Un poco riten.* *Cres*

à Tempo

vains ef - forts de cou - ra - ge, Des pleurs d'an -

à Tempo *f* *p*

goisse i - non - dent mon vi - sa - ge! Des pleurs... d'an - goisse... i -

3 *3* *3*

non... dent mon... vi - sa - ge!

mp

SCÈNE IX.
CASSANDRE, LE PEUPLE TROYEN.

All^o non troppo e pomposo. (158 = ♩)

SOPRANI 1^{mi} Placés très loin derrière la scène avec les Trompettes Cornets et Trombones.

SOPRANI 2^{di} e CONTRALTI Placés dans l'une des coulisses avec les Harpes.

TENORI Placés dans l'une des coulisses avec les Harpes.

1^{mi} e 2^{di} BASSI Placés très loin derrière la scène avec les Soprani 1^{mi}

All^o non troppo e pomposo.

Marche Troyenne dans le mode triomphal.

PIANO. Tromp. dans le lointain. *pp*

Saxhorns, Trombones, Orchestre du Théâtre.

Pédale. *Sempre pp*

Ped

pp

(On entend le cortège dans un grand éloignement.)

CASSANDRE.

Chœur lointain.)

Demes sens éper.

Soprani 1^{mi}

Du Roi des dieux ô fille ai-mé-e, Du

Bassi 1^{mi}

Du Roi des dieux ô fille ai-mé-e, Du

Bassi 2^{di}

Du Roi des dieux ô fille ai-mé-e, Du

Ped.

*La nuit vient peu à peu et est complète à la fin de l'acte.**Le fond de la scène est éclairé par des torches portées par des soldats troyens.*

dus...

est-ce une illu-si-on?..

cas-que et de la lance armé-e,

Sa-ge guer-riè-re guer-

cas-que et de la lance armé-e,

Sa-ge guer-riè-re guer-

cas-que et de la lance armé-e,

Sa-ge guer-riè-re guer-

Les chœurs sacrés d'Ili - on?..

rièr e aux regards doux! A nos des - tins sois fa - vo - ra - ble

rièr e aux regards doux! A nos des - tins sois fa - vo - ra - ble

rièr e aux re - gards doux! A nos des - tins sois fa - vo - ra - ble

Soprani.

ble,

Sopr. *f* Cres

Rends I - li - on i - né - bran - la - ble,

Bassi 1^{re} *f* Cres

Rends I - li - on i - né - bran - la - ble.

Bassi 2^{de} *f* Cres

Rends I - li - on i - né - bran - la - ble,

CASS.

Quei... déjà le cortè - ge!

Bel - le Pal - las pro -

Bel - le Pal - las pro -

Bel - le Pal - las pro -

au loin je l'a-per-çois!

- té - ge nous!

Les Soprani l'ont et les Basses se rapprochent un peu de la scène.

- té - ge nous!

- té - ge nous!

CASS.

L'ennemi vient!



CASS.

L'ennemi vient et la ville est ou-verte!..

Ce peuple fou qui se

Cres *poco f*

On entend le cortège plus près.

rue à sa per-te Semble avoir de-van-cé les or-dres de son

(Les Soprani 1^{mi} et Bassi un peu plus près que la première fois.)

f Du

Sempre *f*

CASS.

roi

roi

Des

dieux

ô

fil - le ai - mé -

roi

Des

dieux

ô

fil - le ai - mé -

roi

Des

dieux

ô

fil - le ai - mé -

m.g.

Ped.

Soprani 1^{mi}Soprani 2^{di} e Contralti.

Pal - las

Pal - las

Bassi 1^{mi}

- e Du cas - que et de la lance armé - e Sa - ge guer -

Bassi 2^{di}

- e Du cas - que et de la lance armé - e Sa - ge guer -

riè - re guer - rière aux regards doux!

pro - te - ge nous En - tends nos voix,

Tenori. En - tends nos voix,

riè - re guer - rière aux regards doux

riè - re guer - riè - re aux regards doux

CASSANDRE, seule, sur l'avant-scène.

l'é - clat des chants augmen - te

Soprani 2^{de} Contralti. vier - ge su - bli - me, Au son des flû - tes

Tenori. vier - ge su - bli - me,

Harpos *f* Harpos *p*

de Din - dy - me Se mê - ler au plus

Soprani 2^{de} e Contralto.

haut des airs. Au son des flû - tes

Au son des flû - tes de Din -

f p f p f p f p f p f p

de Din dy me Se mê - ler au plus

dy - me Se mê - ler se mê - ler au plus haut des

f p f p f p f p f p f p

haut des airs. Que la trom - pet - te Phry - gi -

airs *f* Que la trom - pet - te Phrygi - en - ne u -

f p f

Cornets et Tromb.

en - ne U - ni - e à la ly -

ni - e à la ly -

Hautbois.

mf

CASSANDRE.

L'é - nor - me ma - chine roulan - te S'avan - ce!..

re Troy - en - ne Te por - te nos pi -

re Troy - en - ne Te por - te nos pi -

Soprani 2^{di} e Contralti.

eux con certs, U - ni - e à la ly -

Tenori.

eux con certs, U - ni - e à la ly -

Harpes.

- e, Du cas - que et de la lance ar - mé - e
 - e, Du cas - que et de la lance ar - mé - e
 - e, Du cas - que et de la lan - ce armé - e, Sa -
 - e, Du cas - que et de la lance ar - mé - e,
 - e, Du cas - que et de la lance ar - mé - e,
 Sa - ge guer - riè - re guer - riè re aux regards doux! Souri -
 Sa - ge guer - riè - re guer - riè re aux regards doux!
 ge guerriè - re sa - ge guerrière aux regards doux!
 Sa - ge guer - riè - re guer - riè re aux regards doux!
 Sa - ge guer - riè - re guer - riè re aux regards doux!
 Sa - ge guer - riè - re guer - riè re aux regards doux!

Ped.
 Tms.
 12
 12
 12
 12

Soprani 1^{mi}

- an - te guir - lande A l'en - tour de l'of -

Harpes.

Soprani 1^{mi}

- fran - de Dan - sez heureux en - fants! Dan -

Soprani 2^{di} e Contralti.

Dan - sez heureux en - fants! Dan -

- sez heu - reux en - fants! Semez se - mez sur la ra -

- sez heu - reux en - fants! Semez - se - mez sur la ra -

Tenori 1^{mi}

Tenori 2^{di} Semez se - mez sur la ra -

CHŒUR.

- mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -
 - mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -
 - mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -
 La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -
 La nei - ge par - fu -

- mé - e Des mu - guets du printemps.
 - mé - e Des mu - guets du printemps.
 - mé - e Des mu - guets du printemps.
 - mé - e Des mu - guets du prin temps.
 - mé - e Des mu - guets du prin temps.

Pal - las

Pal - las

Unis. Pal - las

Pal - las

Pal - las

Ped. *

Pal - las pro.tè - ge

Pal - las pro.tè - ge

Pal - las pro.tè - ge

Pal - las pro.tè - ge

Pal - las pro.tè - ge

Pal - las pro.tè - ge

nous

nous

nous

Se - mez se - mez sur la ra -

nous

Se - mez se - mez sur la ra -

nous

Se - mez se - mez sur la ra -

8.

Orchestre de la salle.

p

très

f

La nei - ge par - fu -

f

La nei - ge par - fu -

f

- mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -

f

- mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -

f

- mé - e La nei - ge par - fu - mé - e La nei - ge par - fu -

f

très

CASSANDRE.

Les chants cessent
brusquement.Toujours mesure et
un peu animé. (160 = ♩)

Jupi-ter!

on hé-

-mé-e Des mu-guets...

*Le chœur s'agit en divers sens; quelques femmes
sortent comme pour aller voir ce qui se passe hors
de la scène et reviennent presque aussitôt.*

-mé-e Des mu-guets...

-mé-e Des mu-guets...

-mé-e Des mu-guets...

Qu'est ce donc? et pourquoi ce mouvement d'a-

-mé-e Des mu-guets...

Qu'est ce donc? et pourquoi ce mouvement d'a-

Un peu animé.

*ff**mf**f*

-si-te... et la foule s'a-gi-te...

p Dans les flancs du co-losse on en-tend un bruit*p* Dans les flancs du co-losse on en-tend un bruit*p* Dans les flancs du co-losse on en-tend un bruit

-lar-mes?

-lar-mes?

*f**p**ps**ps**ps**ps*

On s'arrê - te!., o dieux! si ...

d'armes ... (Le chœur regarde au loin dans la coulisse en manifestant un peu d'inquiétude.) Gardez le mouvement un peu animé.

d'armes ...

d'armes ... Chan-

Présage heureux!

Présage heureux! Gardez le mouvement un peu animé.

p

Soprani 1^{re} Les chants reprennent avec plus d'éclat qu'auparavant.

Soprani 2^{de} Fiers sommets de Per - ga - me D'u - ne joyeu - se

Fiers sommets de Per - ga - me D'u - ne joyeu - se

- tez enfants D'u - ne joyeu - se

Fiers sommets de Per - ga - me D'u - ne joyeu - se

Fiers sommets de Per - ga - me D'u - ne joyeu - se

Orchestre du théâtre

ff

(Le chœur reprend la suite du cortège et sort)

flam - me Rayon - nez tri - omphans Ray - on - nez tri - om -

flam - me Rayon - nez tri - omphans Ray - on - nez tri - om -

flam - me Rayon - nez tri - omphans Ray - on - nez tri - om -

flam - me Rayon - nez tri - omphans Ray - on - nez tri - om -

flam - me Rayon - nez tri - omphans Ray - on - nez tri - om -

- phans Ray - on - nez tri - omphans Ray - on -

- phans Ray - on - nez tri - omphans Ray - on -

- phans Ray - on - nez tri - omphans Ray - on -

- phans Ray - on - nez tri - om - phans Ray - on -

- phans Ray - on - nez tri - om - phans Ray - on -

en diminuant

(Le chœur dans la coulisse.)

Ar.ré - tez! ar.rétez!

- nez tri - om - phans.

- nez tri - om - phans.

- nez tri - om - phans.

- nez tri - om - phans.

- nez tri - om - phans.

- nez tri - om - phans.

ff

CASS.

Où la flamme! la ha-che! fouil-lez le flanc du monstrueux cheval!

mf en diminuant. *ff* *pp*

Lao-co.

- ont!... les Grecs... il ca-che Un piège infer-nal...

Ma voix se perd...

plus d'espéran - ce!... Vous ê - tes sans pi - tié, grands

Sempre smorzando.

dieux, pour ce peu - ple en dé - men - ce! O digne em -

Pedale unicorde.

ploi de la tou - te puis - san - ce! Le con - dui - re à l'a - bi - me en lui fermant les

Perdendo.

Elle écoute les derniers sons de la marche triomphale.

yeux!... Ils entrent c'en est fait,
Orchestre de la salle

p 3 cordes. *Cres molto*

Elle écoute encore. *Ritenuto ad libitum.*

le destin tient sa proie! Sœur d'Hector, va mou -

Colla voce ritenuto.

4^{to}
Ritenu

a Tempo

Fin

12^o

rir sous les débris de Troie!

a Tempo

*Molto
Ritenu.*

ff

Ped

All^o agitato. (144 = 0)

Ped.

Dimin.

f

Dimin

f

(Le rideau tombe.)

Cres

molto

f

Ped

Fin de 4^{to} Act.

ACTE II
Intérieur du palais d'Enée.

1^{er} TABLEAU.

Un appartement qu'éclaire à peine
une lampe.

SCÈNE I
ÉNÉE, L'OMBRE D'HECTOR.

And^{te} un poco maestoso. (72 = ♩)

PIANO.

mf Fl. Hautb. Clar. Quat.
Timb. Tromb.

Bumeurs de combats éloignés.

Trompettes

First system of music for Trompettes. The score is written on a grand staff (treble and bass clefs). The key signature has one flat (B-flat). The music features a series of eighth and sixteenth notes, with some rests. Dynamics include *f* (forte) and *Dimin.* (diminuendo). A *p* (piano) dynamic is also present.

Second system of music for Trompettes. The key signature changes to two flats (B-flat and E-flat). The music continues with similar rhythmic patterns. Dynamics include *Dimin.*, *ff* (fortissimo), and a stage direction in parentheses: *(On lève le rideau.)*.

Third system of music for Trompettes. The key signature changes to three flats (B-flat, E-flat, and A-flat). The music features triplet markings (indicated by a '3' over the notes). Dynamics include *Dimin.*, *p* (piano), and *pp* (pianissimo) with the instruction *silenc.* (silence).

Allo leggiero. (138-♩)

First system of music for Flutes and Clarinet. The key signature is three flats. The music is marked *p* (piano). The Flutes and Clarinet part is written on a single staff. The Bass part is marked *Alto pizzicato*.

Second system of music for Flutes and Clarinet. The key signature remains three flats. The music continues with similar rhythmic patterns. A stage direction in parentheses is present: *(Ascaque sort tout effrayé d'un appartement voisin.)*

Third system of music for Flutes and Clarinet. The key signature remains three flats. The music is marked *pp* (pianissimo). The Flutes and Clarinet part is written on a single staff. The Bass part is marked *Timbales*. A stage direction in parentheses is present: *(Il écoute.)*. The system ends with a *Cor.* (Corn) part marked *2* and *2*.

Il s'approche du lit de son père.

Les bruits de la ville cessent de se faire entendre.

f *mf* *poco f* *p*

Trombones et Violons
Et sous- Violoncelles.

Ascanie n'ose pas réveiller son père et s'en retourne.

p *cres*

ENÉE. *And^{te} un poco maestoso.* (158 = ♩)

HECTOR.

And^{te} un poco maestoso. *L'ombre d'Hector s'avance vers Enée d'un pas lent et solennel mesuré sur le rythme de l'orchestre sous-basses et Timbales.*

Una corda *p*

p *Basses pizzicato*

(Sa barbe et sa chevelure sont souillées et en désordre.)

(Hector reste un instant immobile
à contempler Enée et soupire profondément)

Récit Enée à demi levé sur son lit

(Enée se réveille en sursaut et voit Hector debout devant lui.)

O lumière de

Troie!..

ô gloire des Troyens!

Après tant de la

heurs de tes concitoyens.

De quels bords inconnus reviens

-tu? quel nu - a - ge Semble voiler tes yeux se - reins, Hector,

pp mesure **Récit.**

quelles douleurs ont flétri ton visa - ge?

L'ombre
D'HECTOR. *l'istesso tempo. Sotto voce.*

Ah!...fuis fils de Vê - nus! l'ennemi tient nos murs!

pp una Corda. *Violoncelles, C-Basses divises.* *Violons.* *mf < f > pp*

La voix d'Hector doit s'affaiblir graduellement jusqu'à la fin.

De son faite éle - vé Troie entière s'é - crou - le!

f > p **Pizzicato.**

Un ouragan de flammes rou - le Des temples aux pa - lais ses tourbillons im -

mf *p*

- purs... Nous eussions fait assez pour sau - ver la patrie Sans l'arrêt du desti -

mf *p* *mf*

Trombones

Perga - me te con - fi - e, Ses enfants et ses dieux. Va... cherche l'Ita -

p *mf* *p* *mf* *p*

- li - e... Ou pour ton peuple renaissant, A - près avoir longtemps er - ré sur l'on - de,

ppp *mf* *p* *mf* *Diminuendo sempre*

x bassa

Tu dois fonder un em - pi - re puissant Dans l'avenir do - minateur du monde,

mf

*Hector s'éloigne avec solennité et sa forme devient
de plus en plus indistincte.*

Où la mort des héros t'attend.

pp

SCÈNE II
ÉNÉE, PANTHÉE, CHORÈBE, ASCAGNE,
SOLDATS TROYENS.

All^o assai agitato. (144 = ♩)

mf 3 Cordes

f

Quat. tremolo

ff Tutti

ÉNÉE.

f Quelle espérance encore est per_mis se Pan_

(Entre Panthée blessé au visage et portant les dieux de Troie.)

Tromb. et Quat.

f

ENEË.

thée Où combattre? où cou_rir?

Fur.

PANTHÉE.

La ville ensanglan_té e Bru_le! c'est

Quatuor.

notre jour fa_tal! Pri_am n'est plus! sor_tis du mons_treux che_

ff *f*

Mal Les Grecs ont massa_cré les gardes de nos por_tes

Quatuor.

ff *f*

Dé-jà d'innom-brables co-hor-tes Af-fluant du dehors, con

rent de toutes parts at-ti-ser l'incen-di-e Qu'allu-ma de leurs
Cocquets et tromp.

chefs l'in-fâ-me per-fi-di-e; D'au-tres oc-cu-pent les rem-

(Entre Asagne)
O pe-re, le palais d'Ea-légon s'érou-le!
- parts.

f *p*
Violons et Altos

ASCAGNE.

Son toit fon-dant en pluie arden-te cou-le...

ÈNÉE.

(L'interrompant.)

Suis nous As-ca-gne!

CHORÈBE.

(Entre Chorèbe à la tête d'une
troupe armée.)

Aux ar-

mes, grand E-né-e!

Viens, la ci-ta-del-le cer-ne-e Tient en-

Tutti et Cymbales.

*ff**mf*

ÈNÉE

A tout prix il faut y parvenir! Prêts à mou-rir Ten-

-cor!

Quatuor

*p**p*

- tons de nous dé - fen - dre! Le sa - lut des vaincus est

Cres

de n'en plus at - ten - dre! est

est

est

Tenore 1^{er} Le sa - lut des vain - eus est

Tenore 2^d Le sa - lut des vain - eus est

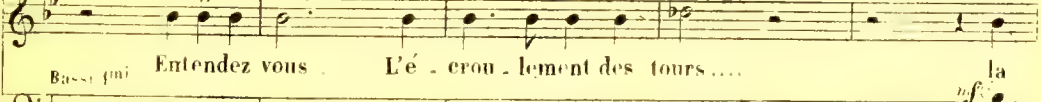
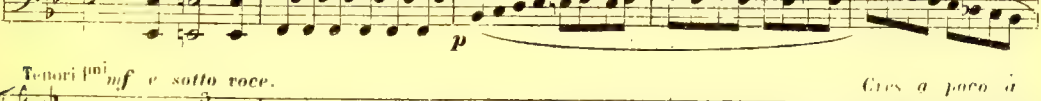
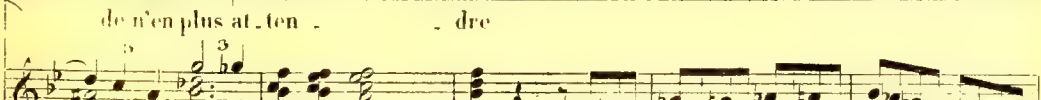
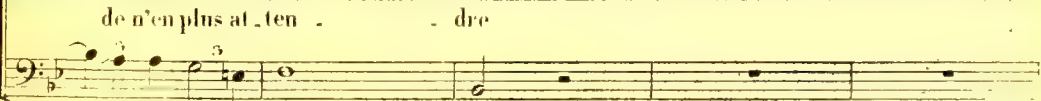
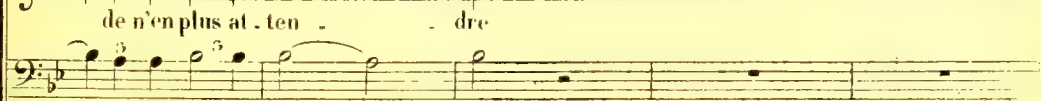
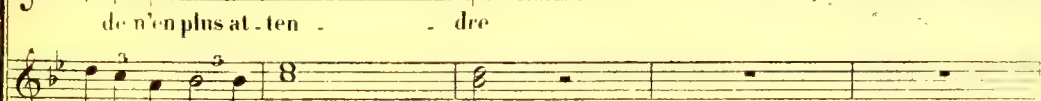
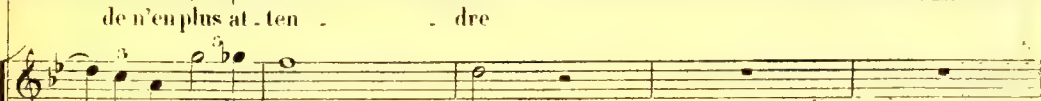
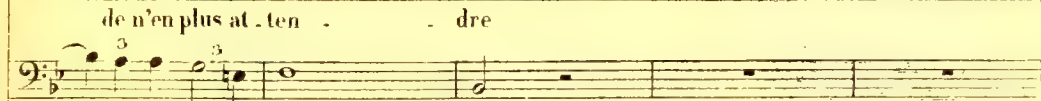
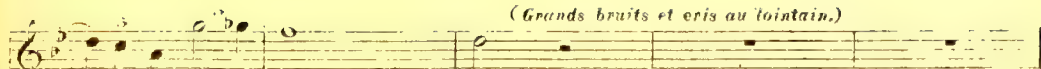
Chœur de soldats Troyens. Le sa - lut des vain - eus est

Bassi 1^{er} Le sa - lut des vain - eus est

Bassi 2^d Le sa - lut des vain - eus est

Trombones, Corneils
Clarinettes, Bassons

(Grands bruits et cris au lointain.)

Tenori (un) *mf* e sotto voce.

Cres. a poco a

Bassi (un)

Entendez vous L'é - crou - lement des tours

la

mf

la

Flam-me dé-vo-ran-te. Les hur-le-mens des Grecs...

Flam-me dé-vo-ran-te.

Flûtes, Hauts.

ENÉE.

CHOREBE.

PANTHÉE.

Cres molto *f*

ton-jours leur foule augmen-te!

Cres molto *f*

ton-jours leur foule augmen-te!

Cres molto *f*

ton-jours leur foule augmen-te!

Marchons

Marchons

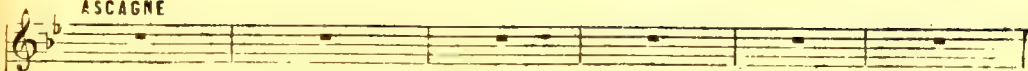
Marchons

Marchons marchons le déses.

Marchons

Marchons marchons le déses.

ASCAGNE



ÉNÉE.



Le dé . ses-poir di . ri . gera nos coups Prêts à mon .

CHOREÈBE.

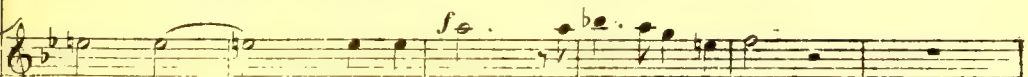


Le dé . ses-poir di . ri . gera nos coups

PANTHÉE.



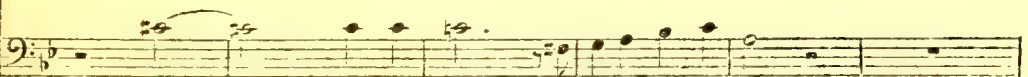
Le dé . ses-poir di . ri . gera nos coups



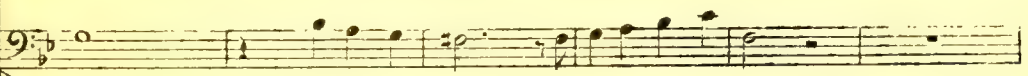
-poir le dé . ses - poir di . ri . gera nos coups



le dé . ses - poir di . ri - ge - ra nos coups



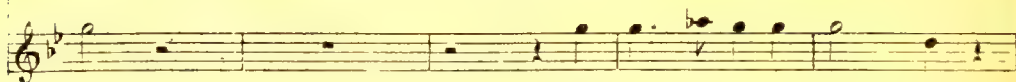
le dé . ses - poir di . ri - ge - ra nos coups



- poir le dé . ses - poir di . ri - ge - ra nos coups



ASCAGNE.



.rir

Ten-tons de nous de-fen-dre!



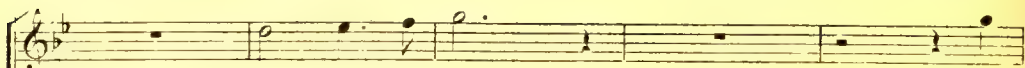
Prets à mourir

Ten-tons de nous de-fen-dre!



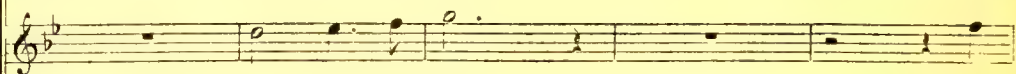
Prets à mourir

Ten-tons de nous de-fen-dre!



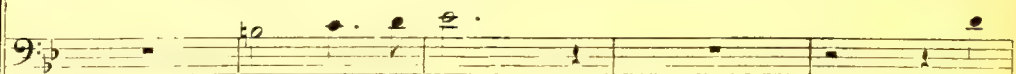
Prets à mourir

Ten-



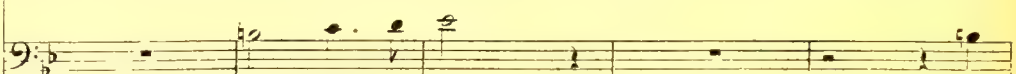
Prets à mourir

Ten-



Prets à mourir

Ten-



Prets à mourir

Ten-



Le salut des vaineux est de n'en plus at -

Le salut des vaineux est de n'en plus at -

Le salut des vaineux est de n'en plus at -

- tons de nous dé - fen - dre!

- tons de nous dé - fen - dre!

- tons de nous dé - fen - dre!

- tons de nous dé - fen - dre!

ten - dre est de n'en plus atten - dre Mars E - ry -

ten - dre est de n'en plus atten - dre Mars E - ry -

ten - dre est de n'en plus atten - dre Mars E - ry -

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Le sa - lut des vaincus est de n'en plus atten - dre

Tromb. Cornets
Clar. Bassons.

Tutti.

*Enée prend la main d'Ascanius et le place
au milieu d'un groupe armé.*

-nis! con.dui-sez nous! O Mars! E-ryn-nis! conduisez
 -nis! con.dui-sez nous! O Mars! E-ryn-nis! conduisez
 -nis! con.dui-sez nous! O Mars! E-ryn-nis! conduisez
 O Mars! E-ryn-nis! conduisez
 Mars! Mars! E-ryn-nis! conduisez
 Mars! Mars! E-ryn-nis! conduisez
 Mars! Mars! E-ryn-nis! conduisez

The musical score is written for a vocal ensemble and piano. It begins with a vocal line in G major (one sharp) and 4/4 time. The lyrics "nous." are repeated for five voices. The piano accompaniment consists of a right hand with sixteenth-note chords and a left hand with a steady eighth-note bass line. The score includes a repeat sign with first and second endings. The second ending leads to a final section marked "Dominant" and "P" (piano), which concludes with a double bar line.

Fin du 1^{er} tableau du 2^e Acte.—Le décor change à vue.

L'autel de Vesta dans le palais de Priam.

Dans le fond, une galerie à colonnade dont le parapet peu élevé donne sur une place située à une assez grande profondeur. Entre les colonnes on aperçoit au loin le mont Ida. L'autel de Vesta-Cybèle est allumé.

SCÈNE III.

POLYXÈNE, FEMMES TROYENNES.

And^{te} non troppo lento.Polyxène avec les Soprani 1^{mi} Femmes prosternées autour de l'autel de Cybèle. Plusieurs sont cou-

Soprani 1^{mi} chées la face contre terre. Toutes dans l'attitude du plus profond accablement. Une leur rougeâtre, provenant du commencement de

l'incendie de la ville, éclaire cette scène.

Ha!

Ha!

8

Basses Instr à vent

Basses

Dim.

ppp

Ha

Ha

Ha

Puissante Cy.

8

f

Quat.

sf

f

Cresc. molto

Puissante Cy - bè - le,

Mè - re

Déesse immor - tel - le,

- bè - le,

Déesse immortel - le,

Flutes.

Clar.

Cresc.

150

des malheureux A tes Troyens sois secourable, à leurs efforts

Mère des malheureux A tes Troyens sois secourable sois

Mère des malheureux A tes Troyens sois secourable sois

8. Mère des malheureux A tes Troyens sois secourable sois

crus

crus

f

sois fa - vo - ra - ble, San - ve de l'ou - tra - ge

fa - vo - ra - ble, En ces moments affreux. Et de l'escla -

fa - vo - ra - ble, San - - ve de l'ou - tra - ge

Quatuor

f *p*

[illegible]

sf
Bri-se l'arme impi-e De la per-fi-di-e Aux mains des vain-
-pi-e De la per-fi-di-e Bri-se l'arme impi-e De la per-fi-di-e Aux mains des vain-
-pi-e De la per-fi-di-e Bri-se l'arme impi-e De la per-fi-di-e Aux mains des vainqueurs

Cres sf
- queurs Puissan-te Cybè - le, Dé - es se immortel - le, Cy-
- queurs Puissante Cybè - le, Dé - es se immortel - le, Cy-
Puissante Cybè - le Dé - es se immortel - le puissan - te Cybè
Hautb.
Cl. *Cres*

- bè - le mè-re des malheureux A tes Troy - ens
- bè - le mè-re des malheureux A tes Troy - ens
- le mè-re des malheureux A tes Troy - ens à tes Troy - ens
Violoncelles

sois se - cou - ra - ble, A leurs ef - forts

sois se - cou - ra - ble, A leurs ef - forts.

sois se cou - ra - ble, A leurs ef - forts

Cres. (en pleurant)

sois fa - vo - ra - ble, sois fa - vo - ra - ble Dans

sois fa - vo - ra - ble, sois favo - ra - ble Dans

sois favo - ra - ble, sois favo - ra - ble Dans

Cres. *sf* *Frappettes.* *Hautbois.* *p*

ces moments affreux Dans ces moments affreux dans ces moments dans

ces mo - ments affreux Dans ces moments affreux dans

ces mo - ments affreux Dans ces moments dans ces moments dans

Cresc. Cresc molto. ff

ces mo_ments af - freux

Cresc. ff

ces moments dans ces moments af - freux

Cresc. Cresc molto. ff

ces mo - ments af - freux ha

Cresc. ff Ped. 8

ha

Dim.

ha!

Dim.

ha!

8

f

f

f

f

8^a basse

Corne. Flûtes.

SCÈNE IV
CASSANDRE, LES PRÉCÉDENTS.

And^{te} non troppo lento. (80 = ♩) **CASSANDRE. Récit. All^o non troppo.**

(Entre Cassandre les cheveux épars. L'incendie augmente; au loin on entend des cris déchirants.)

Tous ne périront pas, Le valeureux E.

And^{te} non troppo lento. Récit. All^o non troppo.

Quatuor.

trem.

f

f

8^a basse Cresc.

CASS.

née Et sa trou-pe, trois fois au combat rame-né-e, Ont dé-li-vré nos braves cito-y-

ens Enfermés dans la citadelle. Le trésor de Priamest aux mains des Trovens Bien

All^o mod^o tempo di marcia (104 =)

All^o mod^o tempo di marcia

Quatre Flûtes

p *f*

-tôt en l-ta-li-e où le sort les ap-pel-le,

Ils verront s'é-le-ver plus puissante et plus hel-le U-ne nouvelle

En poco ritenuto.

En poco ritenuto

Cres. poco a poco. *p*

a Tempo. *Ritenu.* **Andantino.** (66 = ♩)

Troie. Ils marchent vers l'Ida. Hest mort

Chœur. Et Chœur. he Dieux cruels! Dieux cruels! Dieux cruels!

a Tempo. *Ritenu.* **Andantino.**

f *p* *f* *p* *f* *p*

CASSANDRE.

De Ves.ta Pour la dernière fois à l'autel je m'incline ... Je suis mon jeune é-

Alto. *p* *pp* *Cors.*

Un poco rit. *Contralt.* *p*

-poux. Oui, cet instant termine Mon inuti-le vice.

Riten. *p* *Cors.*

Soprani 1^{re} et 2^{de}

p 0 di-gne sœur d'Hector! Prophètes - se, que Troie accusait de dé-

La moitié des Sopr. 2^{de}

p 0 di-gne sœur d'Hector! Prophètes - se, que Troie accusait de dé-

L'autre moitié des Sopr. 2^{de}

p 0 di-gne sœur d'Hector! Prophètes - se, que Troie accusait de dé-

Contralti.

p di-gne sœur d'Hector! Prophètes - se, que Troie accusait de dé-

Instrument à vent

Quatuor.

f *p* *f* *p* *f* *p*

- men - ce! De nous sauver, hier, il était temps encor Quand elle prédi-

- men - ce! De nous sauver, hier, il était temps encor Quand elle prédi-

- men - ce! De nous sauver, hier, il était temps encor Quand elle prédi-

- men - ce! De nous sauver, hier, il était temps encor Quand elle prédi-

f *p* *f* *p* *f* *p*

Well-known musical score for the first system, featuring four vocal staves and a piano accompaniment. The lyrics are: "sail cel-te rui - ne immen - se! Bien."

Dynamic markings: *Cres*, *f*.

Tempo/Style: *Allegro*.

Well-known musical score for the second system, featuring four vocal staves and a piano accompaniment. The lyrics are: "tôt elle ne sera plus. 0 désespoir! ô regrets! ô regrets super -".

Dynamic markings: *mf*, *f*, *Cres*.

Instrumentation: Clarinet (Clar.), Flutes (Flutes), Violoncelles et Altos (Violoncelles et Altos).

Même mouvt
très peu animé (80 = $\frac{1}{2}$)

Mais vous co - lom - bes ef - fa -

- flus

- flus

- flus Même mouvt
très peu animé Instr. à vent.

p Quatuor. *Cres.* *f* *p*

- ré - es. Pou - vez vous con - sen

Cres. *f* *p*

- tir Instr. à vent. A l'hor - rible es - cla -

p Quatuor. *Cres.* *f* *p*

- va - - - go? et vou - drez vous su -

p *Cres.* *f* *p*

- bir, Vierges, fem - mes dés - ho - ré - es, La loi bru -

Un peu animé *4^o Tempo*

- ta - - le des vainqueurs? L'es -

Faut il bannir tout espoir de nos cœurs?

Faut il bannir tout espoir de nos cœurs?

Faut il bannir tout espoir de nos cœurs?

Un peu animé *4^o Tempo*

p *Cres.* *f* *mf* *p*

- poir ô malheureux - ses Dansees té - nés lumine - ses Ne voyez

vous n'entendez-vous donc pas Les cru - els Myrmidons qui rem -

- plis - sent nos ru - es? Et ceux qui du palais

gar - dent les avenu - es?

C'en est fait! rien ne peut nous sauver de leurs
C'en est fait! rien ne peut nous sauver de leurs
C'en est fait! rien ne peut nous sauver de leurs

Un peu animé.
Hautbois et Clar.

a Tempo

Rien, dites-vous,

si l'honneur vous a

bras

bras

bras

a tempo.

Instr. a vent.

Quatuor.

Instr. a vent.

Quatuor.

(Montrant la galerie.)

- ni - me

Pour qui donc

cet a - bîme Est-il ouvert devant vos

(Montrant son poignard et les ceintures des femmes.)

pas?

Pour qui ce fer,

et

ces

cordons de soie?

Si non pour

Un peu animé

vous Si non pour vous fem - mes de Troie?

Soprani 1^{mi} *Un peu animé avec exaltation.*

Hé-ro-i - ne d'amour Et d'hon-

En petit groupe de 6 ou 8 Soprani 2^{di} (Le petit groupe se tait et manifeste une

terreur profonde.)

Les autres Soprani 2^{di}

Contralti.

Hé-ro-i - ne d'amour et d'hon-

Hé-ro-i - ne d'amour et d'hon-

8.....

Un peu animé.

En conservant le moult animé.

Le jour Ne vous trouvera pas par les Grecs profa-

- neur, tu dis vrai! nous te suivrons!

- neur, tu dis vrai! nous te suivrons!

- neur, tu dis vrai! nous te suivrons!

8.....

p

né - es? Vous ne pa-rai-trez

Non, Cassan-dre, nous le ju - rons.

Non, Cassan-dre, nous le ju - rons.

Non, Cassan-dre, nous le ju - rons.

f *Dimin.* *p*

pas en triom - phe trai - né - es?

Jamais, jamais avec toi nous mour -

Jamais, jamais avec toi nous mour -

Jamais, jamais avec toi nous mour -

Cres *f*

SCÈNE V

CASSANDRE, FEMMES TROYENNES, SOLDATS GRECS.

All^o (80 = ♩.)

CHOEUR.

(Les femmes se parlant entre elles. Quelques unes prennent des lyres et en jouent en chantant.)

Con fuoco *f*

- rons! Com-pli - ces de sa gloi-re

Con fuoco *f*

- rons! Com-pli - ces de sa gloi-re

Con fuoco *f*

- rons! Com-pli - ces de sa gloi-re

All^o con fuoco.

ff Harpes Instr. à vent.

En par-tageant son sort des Grecs par no-tre

En par-tageant son sort des Grecs par no-tre

En par-tageant son sort des Grecs par no-tre

8

ff Instr. à vent.

mort Flétrissons la vic-toi-re Pu -

mort Flétrissons la vic-toi-re Pu -

mort Flétrissons la vic-toi-re Fu -

8

res et li - bres nous vivions, En cet - te nuit fa -

res et li - bres nous vivions, En cet - te nuit fa -

res et li - bres nous vivions, En cet - te nuit fa -

8. 3. 3. *ff*

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons!

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons!

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons!

8. *ff*

ff A la rive in - fer - na

ff A la rive in - fer - na

ff A la rive in - fer - na

ff A la rive in - fer - na

ff Ped. *Ped.

Vous qui trem-

All^o non troppo.*mf* Quand on est à vent.*mf*

Vous he-si-tez?.

CASS:

Le petit groupe de Soprani 2^{di}

Eh quoi!

vous subi-

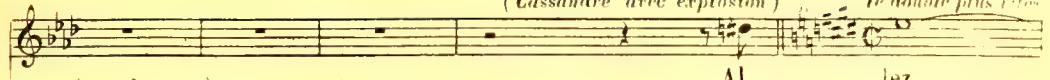
Ah je me sens frémir!..

pp

riez u-ne vile e-xis-ten-ce In-di-gne des grands cœurs

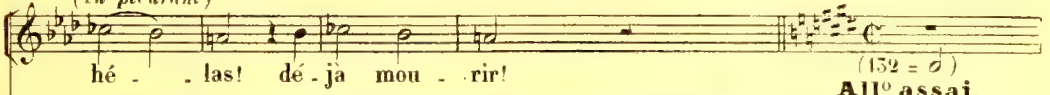
(Cassandre avec explosion)

le double plus vite



(en pleurant)

Al - lez



hé - las! dé - ja mou - rir!

(152 = 0)

All^o assai.



p

Cres molto

ff Quatuor.

Ped.



dresser la table et le lit de vos mai - tres, Es - cla - ves! loin de

p

Pi - tié!



p

CASS.



nous!

Descendez vers ces traî - tres

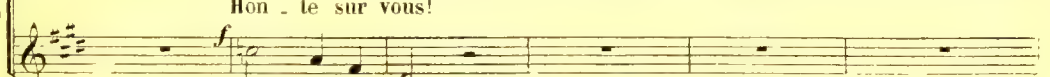
Jetez vous à leurs



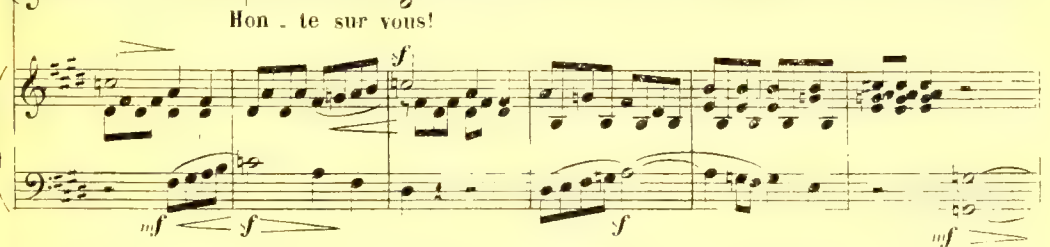
Hon - te sur vous!



Hon - te sur vous!



Hon - te sur vous!



mf

f

f

mf

pieds, em - brassez leurs genoux! Al - lez vi - vre! Thessali.

Jetez vous à leurs pieds embrassez leurs genoux! Allez vi - vre!

Jetez vous à leurs pieds embrassez leurs genoux! Allez vi - vre!

Jetez vous à leurs pieds embrassez leurs genoux! Allez vi - vre!

- en - nes! Hon - te sur vous! sor - tez sor - tez Vous n'êtes

Hon - te sur vous! sor - tez!

Hon - te sur vous! sor - tez!

Hon - te sur vous! sor - tez!

Cres. *f* *ff*

pas Tro - yen - nes! vous n'êtes pas Tro - yen - nes sortez!

vous n'êtes pas Tro - yen - nes Hon - te sur vous sortez!

vous n'êtes pas Tro - yen - nes Honte sur vous sortez!

vous n'êtes pas Tro - yen - nes Honte sur vous sortez!

Tutti.

(Elle les chasse)

sortez! sortez!

(Elles les chassent)

sortez! sortez!

(Le petit groupe recule en silence devant les autres femmes jusqu'à la coulisse et sort enfin de la scène)

sortez! sortez! (Elles les chassent)

sortez! sortez!

Instr. à vent.

Récit.

Toutes les autres
redescendent lascène avec une
exaltation tou-
jours croissante.

Cassandre avec toi nous mourrons! On ne nous verra pas par les Grecs profa-

Cassandre avec toi nous mourrons! On ne nous verra pas par les Grecs profa-

Cassandre avec toi nous mourrons! On ne nous verra pas par les Grecs profa-

All^o presque le double moins vite.

Quatuor.

Récit.

Mesuré.

Récit.
retenu.

nées, Nous ne paraîtrons pas en triomphe trainées; Non, non, jamais nous le ju-

nées, Nous ne paraîtrons pas en triomphe trainées; Non, non, jamais nous le ju-

nées, Nous ne paraîtrons pas en triomphe trainées; Non, non, jamais nous le ju-

mesure

Récit retenu.

All^o con fuoco. (80 = ♩.) (L'incendie est arrivée à son apogée.)rons. Elles recommencent
à jouer de la lyre.

Compli - ces de sa gloi - re

rons.

Compli - ces de sa gloi - re

rons.

Compli - ces de sa gloi - re

All^o con fuoco.

Harpe.

Instr. à vent

En par - tageant son sort Des Grecs par no - tre

En par - tageant son sort Des Grecs par no - tre

En par - tageant son sort Des Grecs par no - tre

Quatuor. *ff* Instr. à vent

mort Flé - tris - sons la vic - toi - re!.. Pu -

mort Flé - tris - sons la vic - toi - re!.. Pu -

mort Flé - tris - sons la vic - toi - re!.. Pu -

ff

-res et li - bres nous vi - vions En cet - te nuit fa -

-res et li - bres nous vi - vions En cet - te nuit fa -

-res et li - bres nous vi - vions En cet - te nuit fa -

Harpes

- ta - le Pu - res et li - bres des - cendons!
 - ta - le Pu - res et li - bres des - cendons!
 - ta - le Pu - res et li - bres des - cendons!

A *ff* la rive in - fer - na -
 A *ff* la rive in - fer - na -
 A *ff* la rive in - fer - na -

Quatuor Instr. à vent.

Ped. * Ped. *

CASSANDRE.

Cho-rèbe! Hec-tor! Pri-am! Roi! pe-re!

- le Ou-vre nous noir Plu-ton Les por - tes du Te-
 - le Ou-vre nous noir Plu-ton Les por - tes du Te-
 - le Ou-vre nous noir Plu-ton Les por - tes du Te-

frère! a - mant! Je vous rejoins!... je vous re - joins! en - ten -
 - na - re! Fais re - ten - tir Ca - ron ta fu - nè -
 - na - re! Fais re - ten - tir Ca - ron ta fu - nè -
 - na - re! Fais re - ten - tir Ca - ron ta fu -

Cassandra saisit la lyre d'une Troyenne

- dez leur serment dieux des en fers! Mourez di - gnes de gloi - re
 - bre fan - fa - re! Mourons di - gnes de gloi - re
 - bre fan - fa - re! Mourons di - gnes de gloi - re
 nè - bre fan fa - re! Mourons di - gnes de gloi - re

Un chef grec entrant rapidement l'épée haute s'arrête étonné à l'aspect des Troyennes.

Quoi là

Harpes et Violoncelles

Et par - tageant mon sort, Des Grecs par vo - tre

Et par - tageant son sort, Des Grecs par no - tre

Et par - tageant son sort, Des Grecs par no - tre

Et par - tageant son sort, Des Grecs par no - tre

lyre à la main! de ce no - ble transport j'ad -

Cyclusos ou Tamb.

mort Flétris - sez la vic - toi - re! Pu -

mort Flétris - sons la vic - toi - re! Pu -

mort Flétris - sons la vic - toi - re! Pu -

mort Flétris - sons la vic - toi - re! Pu -

- mi - re malgré moi la su - bli - me i - ro - ni -

res et li - bres nous vivions Dans cet - te nuit fa -

res et li - bres nous vivions Dans cet - te nuit fa -

res et li - bres nous vivions Dans cet - te nuit fa -

res et li - bres nous vivions Dans cet - te nuit fa -

e Cassan - dre!.. qu'elle est belle ain - si, chantant la

Cymbales et Triangles.

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons

ta - le Pu - res et li - bres des - cen - dons

mort, Bac - chante à l'œil d'a - zur, Bac - chante à l'œil d'a -

A *ff* la rive in-fer-na
 A *ff* la rive in-fer-na
 A *ff* la rive in-fer-na
 A *ff* la rive in-fer-na
 - zur s'en-irant d'harmoni
 Tutti *ff*
 Ped. * Ped. *

All^o assai même valeur de mesure.

- le!
 - le!
 - le!
 (Un parti de Grecs entrant) 10 ou 12 Tenors 1^{rs} et 2^{ds}
 - le! *f* Le trésor! le trésor!
 - e!

All^o assai.
f
Cres.

Nous méprisons votre lâche menace; Monstres ivres de sang! troupe im-
(Ils lèvent leurs épées sur les femmes.)

livrez nous le trésor

Recit.

Harpes.

Quatuor.

Cymbales.

CASS. **All^o assai.** *(Elle se frappe et tendant la poignard à Polixène.)*
 - monde et rapace! Vous n'étancherez pas, brigands, votre soif d'or **All^o assai.**

Gres. Instr. à vent.

Tutti.

Recit. *(Polixène se frappe à son tour et tombe.)*

Tiens! la douleur n'est rien!

(Autre troupe de Grecs entrant) 10 ou 12 Basses.

Dieuvenne.

Harpes.

Tutti.

- mis! ô ra - ge! Couverts de sang dumi lieu du car-na - ge E.

Quatuor.

nee et ses Troyens échappent à nos coups Et maîtres du trésor ils

Cassandre mourante. Elle veut s'avancer du côté de la galerie.
Malgré vous... déjà...

Soprani più
Sopr. 2da Malgré vous Aux chemins de l'I. da déjà les voilà tous, Et nous bra-
Centrali Malgré vous Aux chemins de l'I. da déjà les voilà tous, Et nous bra-
Malgré vous Aux chemins de l'I. da déjà les voilà tous, Et nous bra-

sortent!

Cres.

Les forces lui manquent, elle tombe sur un genou. Un poco rit. Più ritenuto. (Elle se relève.)
Sau-ve leurs fils. Ené-é! Ita-
vons votre fu-ri-é! Elles montent sur le parapet de la galerie. Sau-ve nos fils. Ené-é! Ita-lie! Ita-
vons votre fu-ri-é! d'autres donnent leurs ceintures et Sau-ve nos fils. Ené-é! Ita-lie! Ita-
vons votre fu-ri-é! tirent leurs poignards. Sau-ve nos fils. Ené-é! Ita-lie! Ita-
(Agitant leurs voiles et leurs écharpes.) *Più ritenuto*

Un poco rit.

1^o Tempo.*Elle tombe morte.*

li - e!

li - e!

Elles se précipitent.

li - e!

Les autres s'étranglent et se poignent. (L'incendie a envahi le palais qui s'écroule.)

li - e!

Tenori. *Cri d'horreur des Grecs* **ff** Ah!

Bassi. *s'élançant vers la galerie.* **ff** Ah!

Tutti. **ff** 1^o Tempo.

ff

Dimin.

p

ff

Fin du 2^e Acte.

Paris, Imp. E. DUPRÉ, rue du Delta 26









